

L'ESSOR SARLADAIS

HEBDOMADAIRE D'INFORMATION LOCALE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

VENDREDI
3
SEPTEMBRE

JOURNAL PARAISSANT LE VENDREDI - ABONNEMENT UN AN : 45 euros
Bureaux du journal : IMPRIMERIE DU SARLADAIS - 29, avenue Thiers - BP 57 - 24202 SARLAT CEDEX
Tél. 05 53 59 00 38 - Fax 05 53 59 17 52 - essor.sarladais@wanadoo.fr
Ce journal est habilité à recevoir les publications administratives du département de la Dordogne et les publications des annonces judiciaires et légales pour le département de la DORDOGNE. Commission paritaire des publications et agences de presse n° 1013 C 83767

64^e année
2010
N°10-35 - 1,10 €

Stop à tous les régimes !

- **MAGNIA** en groupe sur Sarlat
Tous les lundis 2 réunions
16 h 30 et 18 h 30
Le Colombier (ancien hôpital)
Salle Joséphine-Baker - Centre culturel
- **MAGNIA** en individuel
sur rendez-vous
- **MAGNIA** à votre domicile

Tirage 1^{er} bleu nutritionnel OFFERT!

Martine GABET
Conseillère en hygiène de vie
15 ans d'expérience
Tél. 05 53 59 13 08
Téléfax 05 53 59 46 12
E-mail : gabet-martine@wanadoo.fr
Site : www.stop-aux-regimes.com

Le comice agricole a trouvé ses marques à Fanlac



En organisant son premier comice agricole, la municipalité de Fanlac a réussi un coup de maître. Le succès était au rendez-vous malgré la crise que traverse l'agriculture. Matériel neuf ou ancien et animaux de la ferme ont fait le bonheur des nombreux visiteurs.

[Lire page 15](#)

Le Coup de cœur pour l'Albarède



Les propriétaires des Jardins de l'Albarède ont reçu le prix Coup de cœur 2010 décerné par l'Association des journalistes du jardin et de l'horticulture

[Page 11](#)

Un baptême de l'air pour des enfants handicapés



Aviation sans Frontière a accueilli des familles de l'Association des paralysés de France à l'initiative de l'antenne sarladaise des Ailes du sourire

[Page 2](#)

NOUVEAU
Ambulance accessible aux
Fauteuils
Roulants
Electricité

AMBULANCES SARLADAISES
A votre Service depuis 20 ans

3 V.S.L * 2 AMBULANCES * 2 TAXIS
tous nos véhicules sont climatisés

Grogeac - B.P. 30 - 24201 SARLAT CEDEX
05 53 59 06 27

e-mail : ambosarladaise@wanadoo.fr - Tél. : 05 53 59 06 14
www.ambulances-sarladaises.com - Agrément n° 1891443 du 01/04/84

Secours catholique



L'antenne de Sarlat a organisé une sortie au Village du Bournat, au Bugue, le mercredi 18 août.

Cinquante personnes dont trente enfants ont participé à la visite.

Les familles ont profité du voyage en car pour faire plus ample connaissance. A leur arrivée, elles se sont dispersées dans le parc pour assister aux différentes démonstrations de vieux métiers et les enfants s'en

sont donnés à cœur joie sur les manèges et ont participé aux multiples jeux proposés.

A l'heure du déjeuner, tout le monde s'est retrouvé pour un pique-nique sous chapiteau, imaginé comme un cirque. Les rires et le bonheur étaient au rendez-vous.

Malgré la pluie qui a duré le temps du repas, tout le monde était heureux de sa matinée et la visite s'est pour-

suivie l'après-midi avec différentes attractions.

De retour à Sarlat, les familles ont remercié les bénévoles du Secours catholique pour cette magnifique journée et les ont sollicités pour que l'initiative se renouvelle l'an prochain.

A eux donc de préparer cette sortie qui donne tant de plaisir aux familles accueillies et en retour aux organisateurs pour la joie qu'ils procurent.

Aérodrome Sarlat/Domme

Baptême de l'air réussi pour les enfants de l'Association des paralysés de France



Avant un envol vers les nuages...

(Photo Jean Labrot)

Ce samedi 28 août, Aviation sans Frontière a accueilli des familles de l'Association des paralysés de France pour organiser et offrir un baptême de l'air à des enfants en situation de handicap, accompagnés de membres de leur famille.

La matinée leur a permis de découvrir, au côté des pilotes Jean-Claude Joinel et Michel Ginelle, la sensation de voler et de vivre une expérience

riche en émotion qui restera à jamais gravée dans leur mémoire.

Au programme également la visite de la tour de contrôle et la familiarisation avec différents modèles d'avions.

L'après-midi, la section aéromodélisme de l'Aéro-club du Sarladais leur a présenté des évolutions de modèles réduits.

Une bien belle journée pour tous, en présence de Marie-Christine Cabarat, directrice de la délégation, et de Philippe Girard, responsable de l'antenne sarladaise des Ailes du sourire qui organise depuis plusieurs années de telles manifestations.



Club de loisirs du Colombier

L'association vous invite à vous retrouver nombreux pour passer ensemble d'agréables moments dans la joie et l'amitié.

Concours de belote. Il aura lieu jeudi 9 septembre à 14 h 30 au restaurant du Colombier qui propose ce jour-là son déjeuner à thème : tête de veau.

Menu complet au prix de 8,50 € avec potage, fromage, dessert, vin et café. Inscriptions : 05 53 31 08 14 le matin du lundi au vendredi jusqu'au 8 septembre inclus pour le repas.

Journée détente à Rouffignac jeudi 16 septembre. Au programme : la grotte des 100 Mammouths, déjeuner au restaurant, visite du Roc de Cazelle.

Participation : 30 € tout compris. Départ du car à 9 h 30. Retour à 17 h 30.

Permanences et ateliers. Travaux manuels et jeux : belote, tarot, Scrabble..., les mardi et vendredi de 14 h à 17 h.

Gymnastique adaptée. Séance le mercredi à 17 h 30 à la salle du Pignol.

Peinture et arts plastiques. L'atelier fonctionne le jeudi de 14 h à 17 h à la salle Gérard-Philippe.

Repas des anniversaires. Le prochain aura lieu jeudi 30 septembre (11 € tout compris), suivi d'un après-midi dansant animé par l'orchestre de l'association, composé de quatre musiciens et d'un chanteur.

Voyage. Un séjour à Font-Romeu est programmé du 4 au 8 octobre au prix de 400 € tout compris.

Journée de la vie associative du Sarladais dimanche 26 septembre au Plantier et place de la Grande-Rigaudie. L'association y présentera un éventail de ses créations.

Restaurant du Colombier. Du lundi au vendredi à 12 h 30, déjeuner convivial élaboré par la cuisinière de l'association. 8,50 € tout compris. Transport possible pour les personnes ayant des difficultés à se déplacer.

Contact : Mme Lavergne, présidente, 05 53 59 09 60 ; M. Besse, 05 53 59 16 68 ; Mme Faureau, 05 53 59 14 89.

phildar

PRÊT-À-PORTER
FIL À TRICOTER

Ouvrez de 09h00 à 19h00
du 01/09/2010 au 30/09/2010
du 09h00 à 12h00
du 14h00 à 19h00

Centre commercial du Pontet
SARLAT - 06 53 29 38 83

Association Pari

Programme d'aide à la réussite et à l'insertion

L'association poursuit son action à la rentrée de septembre sur les sites des Chênes Verts, du Pouget, de Grogeac et de la Trappe.

Elle accueille les enfants dans leur quartier pour les aider dans leur épanouissement scolaire et personnel par un accompagnement et une aide aux devoirs ainsi que par des activités culturelles et sportives.

Pour venir renforcer son travail d'équipe, de nouveaux intervenants bénévoles sont les bienvenus. Si vous disposez d'une ou deux heures

par semaine et si vous avez envie d'œuvrer en faveur des jeunes, n'hésitez pas à rejoindre le groupe.

En vue de la reprise de ses activités, l'association tiendra une réunion d'information et de préparation le jeudi 9 septembre à 18 h à la salle de Grogeac.

Vous pouvez aussi téléphoner au 05 53 59 00 05.

L'inscription des enfants accompagnés de leurs parents se fera le lundi 13 de 17 h à 19 h et la reprise le mardi 14 à 17 h.

Danse de société Danses latines

L'Association sarladaise de danse de société reprend ses activités de danses latines et standards dans une nouvelle salle et avec de nouveaux horaires.

Elle vous invite à une soirée portes ouvertes le lundi 13 septembre à partir de 18 h 30 à la salle du Mas, avenue de Selves à Sarlat.

Renseignements : 06 86 71 98 18, 06 85 40 60 96 ou 06 81 21 60 17.

NOUVEAU à SARLAT

LE SESAME

Traiteur à domicile

vous propose ses
spécialités marocaines
Couscous, tajines, pastillas

LIVRAISON

Tél. 05 53 59 62 83
06 08 42 55 28

Amicale laïque de Sarlat

Activités 2010/2011

Percussions et danse africaine. Tous les vendredis au foyer du Pignol, de 17 h 30 à 18 h 15 pour les enfants et de 18 h 30 à 20 h 30 pour les adultes.

Reprise le 24 septembre.

Contact : Lionel Hustache, tél. 05 53 31 07 67.

Par trimestre : enfants, 30 € ; adultes, 40 €.

Danses celtiques. Tous les lundis de 18 h 30 à 20 h 30 et stages de perfectionnement un samedi sur deux.

Début des activités le 6 septembre au foyer du Pignol.

Contact : Anne-Catherine Michel, tél. 05 53 59 36 61.

Cotisation annuelle, 25 €.

Expression corporelle. Les cours ont lieu selon les groupes les mardi, jeudi, vendredi de 17 h à 20 h 30 et le mercredi toute la journée.

Rendez-vous lundi 20 septembre au gymnase du Pignol.

Contact : Christine Fournier, tél. 06 76 26 92 55.

Cotisation annuelle : adultes, 190 € ; enfants, 150 €.

Ecole de cirque. Le vendredi de 16 h 45 à 19 h 30 au gymnase de la fondation de Selves. A partir de 6 ans.

Début des activités le 17 septembre à 18 h.

Contact : 05 53 59 43 60 ou au 06 82 27 29 89.

Par trimestre : 60 ou 72 € selon l'âge.

Ski. Contact : Claude Gentil, tél. 05 53 59 42 96.

Escalade. Au gymnase du lycée Pré-de-Corday, pour les jeunes le mercredi de 14 h à 18 h 30 selon les groupes, pour les adultes les mardi et mercredi de 18 h 30 à 20 h 30.

Début des activités, le 14 septembre pour les adultes et le 15 pour les enfants.

Contact : le matin à l'Amicale laïque au 05 53 59 43 60 ou auprès de Gérard Plan au 06 10 03 11 69.

Participation annuelle : adultes, 124 € ; enfants, 82 €.

Escrime. Tous les mercredis de 15 h à 18 h 30 pour les enfants et les adolescents selon les groupes, et de 19 h à 21 h pour les adultes.

La reprise des cours s'effectuera le mercredi 8 septembre à la salle d'armes, 2 bis, avenue Aristide-Briand, à 15 h pour les enfants débutants, à 17 h pour les enfants confirmés et à 19 h pour les adolescents et les adultes.

Contact : Bernard Keizer, tél. 05 53 30 25 56 ou 06 72 14 43 48

ou Mickaël Dassas, maître d'armes, tél. 06 25 47 64 31.

Enfants et adultes de 85 à 150 € par an.

Jeux de mots. Le lundi de 14 h 30 à 16 h 30 et le mercredi de 19 h 30 à 21 h au siège de l'Amicale laïque.

Reprise début septembre.

Contact : Martine Thibart, tél. 05 53 28 18 02.

Cotisation annuelle : 14 €.

Radioamateur. Tous les lundis à partir de 20 h 30 au 2, avenue Brosard.

La section fonctionne toute l'année.

Contact : Claude Lahalle, tél. 05 53 28 20 61.

Participation annuelle : 24 €.

Atelier de couture. Le lundi de 14 h à 18 h au Colombier.

Reprise le 6 septembre.

Contact : Noële Manauté, tél. 05 53 59 17 42.

Cotisation annuelle : 40 €.

Photo-club. Tous les vendredis de 21 h à 23 h à l'Ancien collège.

Rendez-vous fin septembre.

Contact : Christian Latreille, tél. 05 53 59 34 43.

Participation annuelle : 80 €.

Qi gong. De 18 h à 19 h le mardi au foyer du Pignol et le mercredi de 18 h à 19 h au gymnase.

Reprise courant septembre.

Contact : Florence Papail, tél. 06 78 80 47 11.

Tarifs : 11 € la séance ou 94 € le trimestre.

Arts plastiques.

Adultes : le lundi, aquarelle et pastel de 20 h 30 à 22 h 30 ; le mardi, aquarelle de 17 h 30 à 19 h 30 ; le mercredi, sculpture et modelage de 18 h à 20 h ; le jeudi, huile et acrylique de 18 h à 20 h.

Enfants : éveil artistique, le mercredi de 14 h 30 à 16 h.

Reprise des activités à l'hôtel Plamon le 15 septembre pour les enfants et le 27 pour les adultes.

Contact : Françoise Galet, tél. 05 53 28 12 86.

Tarifs annuels : adultes, 120 € ; enfants, 80 €. Et 20 € par atelier supplémentaire.

Ménestrels sarladais. Répétitions tous les vendredis de 20 h 30 à 22 h 30 au foyer du Pignol.

Reprise des activités au mois d'octobre.

Contact Monique Rouland, tél. 05 53 30 38 99.

Cotisation : 14 €.

Union cycliste sarladaise. Pour tous à partir de 9 ans.

Début des activités en octobre pour le cyclocross.

La section fonctionne toute l'année pour les sections route et VTT.

Contact : René Rebeyrol, tél. 06 79 21 57 89.

Tarifs annuels (sous réserve) : adultes, 38 € ; juniors, 15 €.

Petits Débrouillards. Activités scientifiques et techniques dans le cadre du Centre de loisirs du Ratz-Haut.

Contact : Nicolas Clanet, tél. 05 53 59 07 32.

Centre de loisirs des Chênes Verts. Activités culturelles, manuelles et sportives pour les enfants âgés de 6 à 15 ans. Tous les samedis de 14 h à 19 h.

Contact : Nicolas Clanet, tél. 05 53 59 07 32.

JARDINAGE - BRICOLAGE

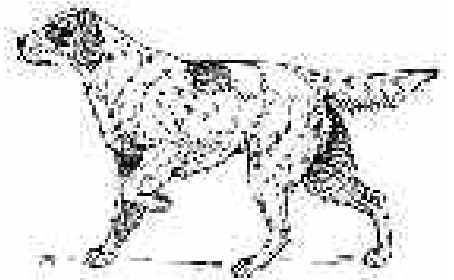
VÊTEMENTS - AGRICULTURE

SPÉCIAL CHIENS DE CHASSE

Aliment Spécial Adult

29 % protéines - 10 % matières grasses
Sac de 20 kg - Prix du sac

le sac	16,50 € TTC
10 sacs	14,40 € TTC
20 sacs	13,00 € TTC
36 sacs	11,60 € TTC



**FRANCE
RURALE**

FOURCADE MPJ

SARLAT MONTIGNAC ST-GENIÈS
05 53 31 25 19 05 53 50 37 55 05 53 59 68 90

Début de saison au Périgord Poker-club



Qui remportera le titre cette année ?

Qui succédera à Dominique Brachet à l'issue de cette nouvelle saison du Périgord Poker-club championnat ?

En effet, jeudi 2 septembre a débuté la quatrième saison du club.

L'été dernier, Dominique Brachet remportait son second trophée, devant Yannick Rivière et David Burvan. Alain Lebon, Jean Lemous-

su et Mickaël De Clercq complétaient le tableau parmi bien d'autres prétendants, comme le président du club, Philippe Guilloux, vainqueur des masters, ou Mickaël Depretz, révélation de la saison passée.

Côté féminines, on attend Hélène Denis, Lina Lescure ou Noémie Labernardie, cette dernière est en constante progression.

Le plateau se révèle fort relevé et il sera difficile de remporter le titre.

Ce championnat, réservé aux membres du club, se déroulera tous les jeudis jusqu'au 27 janvier.

Pour tous renseignements ou inscriptions, tél. 06 84 76 79 75.

Carrefour universitaire

Recherche de bénévoles

Membre des Universités du temps libre d'Aquitaine, le Carrefour universitaire recherche pour la prochaine rentrée deux personnes bénévoles pour animer ses ateliers de français à destination des résidents étrangers souhaitant apprendre notre langue, et un animateur bénévole pour ses ateliers d'espagnol.

D'autre part, l'association annonce l'ouverture d'un atelier de russe réservé aux grands débutants.

Renseignements auprès de la présidente, tél. 06 76 83 67 51.

Ateliers théâtre Fleur Moulin

Pour la nouvelle saison 2010/2011, la reprise des ateliers théâtre dirigés par Fleur Moulin est prévue dès septembre, soit le mardi et mercredi de 20 h à 22 h et le jeudi de 20 h à 22 h à l'École de musique, avenue Brosard à Sarlat.

Pour les aînés, un atelier fonctionne le jeudi de 9 h 30 à 10 h 30 au Colombier.

Informations : Fleur Moulin, téléphone : 06 87 60 42 38, ou communauté de communes du Sarladais, tél. 05 53 31 90 20.

Association Las Bonas Lengas

Cours d'occitan

A compter du 13 septembre, l'association Las Bonas Lengas ouvrira son atelier et proposera l'apprentissage du parler, de la lecture, de l'écriture et de la grammaire.

Les séances hebdomadaires ont lieu à Daglan, salle des Associations, le lundi de 14 h à 16 h.

Les cours sont gratuits en échange d'une adhésion annuelle à l'association de 20 €.

Contacts et renseignements au 05 53 28 44 77.

ADIL 24

Information logement

Concernant les loyers, la construction, les financements, les aides au logement, etc., l'Adil 24 tiendra ses permanences de septembre les mardis 7, 14, 21 et 28 de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 16 h dans les bureaux de la Caf, au Point info familles, 91, avenue de Selves à Sarlat.

Un juriste se tiendra gratuitement à votre disposition pour vous fournir les renseignements que vous désirez. Vous pouvez également prendre contact au 05 53 09 89 89.

English corner

The English corner is a weekly column for those English speakers who reside in or visit the Sarladais. Any comments, suggestions, stories or queries are most welcome : petergooch@orange.fr

Goodbye to all that

After two and a half years in Sarlat, chief tax inspector Elizabeth Daures has now returned to her native Toulouse, which she considers far more convenient. During her tenure, she has won over people with her winning smile and business-like attitude, and her absence will be noted. Her replacement has been named as Fabrice Marche.

Damaged

Fire struck last week at the centre of Sarlat when a blaze was discovered in the Pâtisserie Lemoine on rue de la République, that affected the two floors above as well as part of the roof supports. Finally reports suggest that it did not cause too much damage to either the shop or the two vacant apartments above it. The area immediately near the shop was secured as was the roof in order to prevent unnecessary accidents in one of the busiest streets of Sarlat.

Stopped

The train linking Sarlat with Bordeaux came to a grinding halt last week near the bridge at Vézac, where a branch was across the line. The train was unable to stop in time, and as a result the hydraulic system was damaged. However, none of the 31 passengers or the driver were injured, and a bus was summoned to take those on board to Le Buisson and Bergerac, with the driver remaining with the train to make a very slow journey in reverse to Sarlat. The remainder of the services between Sarlat and Bordeaux have not been affected, as the offending branch has been removed, and the track was not damaged.

Successful

The new idea of installing a Bio Market in the square opposite Sarlat Post Office each Thursday since last June has met with a good deal of success both as far as the customers and stallholders are concerned. As a result, it is expected to be allowed and encouraged to continue until at least October. The biggest surprise about the market is that its main success is amongst the locals, many of whom went on holiday, and will only return this coming week. One stallholder in particular was very enthusiastic, wanting to continue the market on a year-round basis, but in the afternoons – from four until eight pm – as that would please both the locals and those returning home from work.

Prizewinner

The Prizewinning Korean film *Poetry* is showing in the Rex this week in its original version. Also held over is the latest Angelina Jolie film *Salt*, as well as *Toy Story 3*, and the *Expendables*. Certain to terrify audiences is *Piranha*, which is showing in 3D, and all these latter films are being shown in their French versions. For more information, call 08 92 68 69 24, or send an e-mail to the address at the top of this column to receive a regular weekly newsletter full of information on the films in the Rex.

Le Tour des livres

La fille de son père

C'est un premier roman tout en finesse que nous offre Anne Berest avec " la Fille de son père ", paru chez Seuil. Trois sœurs se retrouvent chez leur père à l'occasion d'un dîner d'anniversaire. La présence diffuse de la mère, morte il y a longtemps, pèse sur le repas familial. Les rites intimes, les souvenirs affleurent, rassemblent Irène, l'aînée, Charlie, la cadette, et la narratrice, mais excluent Catherine, la belle-mère. Celle-ci lâche que leur mère n'était pas une sainte, puisque l'une des trois n'est pas la fille de son père. Lancée sur la piste du premier amour de sa mère, Irène retrouve l'avocat qu'elle prend pour son géniteur. La narratrice, enceinte de Matthieu qui vient de se tuer en moto, tente de réunir les fils de son existence et de maintenir la famille en un seul bloc. Une écriture toute en sensibilité, qui procède par taches impressionnistes.

Paru chez Jean-Claude Lattès, " le Mariage de Dominique Hardenne ", de Vincent Engel, est un roman dérangeant, un dialogue avec les morts. Dans un paysage d'apocalypse, après une guerre atomique, le soldat Hardenne entreprend une longue marche pour revenir chez lui. Tous ses amis sont morts mais ils continuent à lui tenir compagnie. Ils retrouvent sa famille et la population du village momifiées dans l'église. Même Nathalie, la jeune femme aimée, qui l'avait méprisé, a péri. Entouré d'objets qui ont seuls conservé la mémoire, il tente de reconstruire un monde. Entre " Robinson Crusoe " et " Regain ", le roman suit la renaissance inutile du village dont Hardenne se désigne maire pour épouser légitimement Nathalie. Un roman dont l'ambiance évoque " la Route " de Cormac Mc Carthy.

La jeune Alma Brami nous livre un troisième roman délicat et subtil avec " Tant que tu es heureuse ", paru au Mercure de France. C'est l'histoire d'une rupture et de la vacuité qui s'ensuit : le cœur et le corps sont comme orphelins. La raison a beau dire, c'est le manque de l'autre qui submerge Eva. Le repli sur soi n'est-il pas plus confortable ? Imaginer un futur, est-ce encore possible ? " Malgré elle, Franck était au passé. Il ne reviendrait pas, parce qu'elle n'avait plus la place au présent pour l'accueillir. Malgré elle, ses rêves de bébé, de mariage, d'avenir ne seraient plus liés à lui. Malgré elle, Franck se détachait comme un fœtus mal accroché ".

Paru chez Grasset, " Elles vivaient d'espoir " a été inspiré à Claudie Hunzinger par l'histoire de sa mère. Bien avant 1968, Emma et Thérèse ont su, dès les années 30, vivre leur histoire d'amour sous le regard réprobateur de la société bien pensante, tout en militant vigoureusement contre le nazisme. Un homme et la guerre vont malgré tout les séparer. Leur histoire personnelle rejoint alors la grande histoire et l'horrible beauté des tragédies.

Avec " Un bûcher sous la neige ", paru chez Plon, la Britannique Susan Fletcher nous propose une remarquable reconstitution de l'Écosse du XVII^e siècle. Enfermée dans une geôle infâme, condamnée au bûcher pour sorcellerie, la jeune Corrag reçoit la visite du révérend père Charles Leslie, venu recueillir son témoignage sur les événements politiques dont elle a été témoin. Mais la parole de Corrag possède bien des pouvoirs et, par-delà les légendes de son pays et la tartufferie de ses accusateurs, elle profère un message empli de lumière, de grâce et de pureté. Charmé par son récit, l'homme d'Église délaisse peu à peu sa mission et se rapproche d'elle. Son seul péché n'est-il pas son innocence et les flammes qui la guettent le supplice d'un agneau ?

Aux éditions du Pierregord, l'historien François Faucon publie " la Mort emprisonnée ", un roman médiéval sous forme de conte initiatique.

En Occitanie, à la fin du XIII^e siècle, la mort vient d'être emprisonnée par quelques maléfices au fond du sac d'un soldat revenu de croisade.

Bon débarras ! pensent les hommes. Mais qui, sinon le Diable, possède assez de pouvoirs pour accomplir un tel exploit ? De là à accuser les derniers cathares de cette action hérétique il n'y a qu'un pas, vite franchi.

Jean-Luc Aubarbier

Ecrivain public agréé

Tous travaux d'écriture

Devis personnalisé sur simple demande

Anne BÉCHEAU, 24220 Bézénac
Tél. 06 03 04 38 97 - 05 53 30 40 39
E-mail : anne.becheau@orange.fr

Hommage de l'Anacr à Moïse Jardel



(Photo Anacr - Amis de la Résistance)

Notre ami vient de nous quitter et bien des témoignages de reconnaissance lui ont été rendus tant son implication dans la vie locale fut importante et variée.

Outre ses activités et mérites récemment évoqués, on peut ajouter le Festival des jeux du théâtre à ses débuts, la Foire exposition, le dirigeant de l'Étoile Saint-Michel, et tout particulièrement le commerçant avisé et unanimement apprécié qui avait fait ses premières armes chez Delors puis chez Delmas avant de créer son propre magasin en 1960.

Moins connu – c'était un peu son jardin secret – aura été son enga-

gement patriotique. Ses 18 ans à peine révolus, il rejoindra la Résistance dans les rangs de l'Armée secrète, sous les ordres d'Alberte, et engagé sur le front de l'Atlantique il participera à la libération de son pays envahi par les nazis.

Ses camarades du comité sarladais de l'Anacr - Amis de la Résistance ont tenu à l'honneur.

Ainsi le mercredi 25 août étaient réunis au cimetière de Carsac Jacques Bouyssou, Jacques Laporte, Robert Rabiller, Roland Thouron et Pierre Maceron pour un ultime recueillement et le dépôt d'une plaque sur sa tombe.

Faits divers

Alcoolémie

Samedi 28 août à 23 h à Meyrals, les militaires de la brigade du Bugue ont contrôlé un automobiliste âgé de 45 ans, de nationalité belge, qui avait un taux d'alcoolémie de 1,50 g/l.

Son permis de conduire lui a été retiré.

Automobile

Dacia Duster



Le sixième modèle de la gamme Dacia fait une entrée remarquée en France. L'an passé, Sandero, une Cléo à la sauce roumaine, a totalisé la moitié des ventes de la marque

placée sous le giron de Renault et présente dans quatre-vingts pays. Ses avantages : un excellent rapport prix-habitabilité, des coûts d'achat, d'entretien et de réparation réduits, une garantie de trois ans. L'essentiel est de série et le superflu est cependant disponible. Les études précédant ce projet ont mis en évidence que les 4X4 pas trop chers sont... trop petits, et les plus gros sont... trop chers ! En outre, la clientèle recherche de plus en plus robustesse, polyvalence (à l'aise en ville mais aussi sur route ou mauvais chemin) ; enfin, beaucoup souhaitaient un look de tout-terrain mais pas forcément quatre roues motrices, la position surélevée étant un élément de sécurité grâce à une vision périmétrique supérieure. Ainsi est né Duster : 4,31 m de long, 1,82 m de large, les mensurations de Mégane. Allure de baroudeur flatteuse, mais sur le terrain ? Nous avons été enthousiasmés par l'ensemble de la prestation. Certes, pour 12 000 €, prix de base, vous ne bénéficierez que d'un équipement assez réduit mais suffisant pour beaucoup, de deux roues motrices et d'un moteur essence silencieux et agréable ; le 4X2 suffit amplement à nombre d'utilisateurs, comme le confirment les premières commandes (75 %). La version 4X4 boîte 6 donc, avec le premier rapport court, séduira davantage ceux qui ont des déplacements difficiles à effectuer, en montagne ou en campagne accidentée, d'autant que le poids est " contenu ", environ 1 200 kg. La suspension, élaborée, est greffée sur une plate-forme de Logan modifiée et s'avère très bonne sur route, même déformée. Nous avons pu évoluer dans une zone " trialisante " et, grâce aux porte-à-faux réduits (82 cm à l'avant comme à l'arrière), à la garde au sol de 21 cm associée à des roues de 16 pouces, à des angles de franchissement importants, Duster s'est montré fort brillant dans un confort appréciable. Le système électromagnétique issu du Nissan Murano, excusez du peu, est d'une manipulation enfantine : un bouton à tourner et vous sélectionnez le blocage en 4X4 ou la régulation automatique ou la solution deux roues motrices. Le coffre est d'une capacité correcte, variant de 475 à 1 639 dm³ (un peu moins en 4X4, à cause de la présence de la roue de secours). Reste à choisir parmi les dix-sept versions au menu. Outre Duster (base) figurent les finitions Ambiance, Lauréat et Prestige. Un moteur essence de 110 ch et deux diesels (non disponibles en base) de 85 et 110 ch sous le capot. Options à prix doux pour les plus exigeants. Enfin, au printemps, Duster s'est imposé dans sa catégorie lors du Rallye des gazelles au Maroc

Dacia Duster : à partir de 11 900 €.

Jean Teitgen

Canton de Sarlat

La Roque-Gageac

Convivialité à la fête de quartier



Cette année, les habitants des Combes Basses ont organisé leur 10^e Fête du pain. Comme lors des éditions précédentes, tout fut parfait. Bonne humeur, pizzas, tartes et pain croustillant ont fait le bonheur de tous.

Il faudra attendre encore quelques années pour que la relève – petits-enfants et arrière-petits-enfants – représentée sur la photo, puisse apprécier le petit vin rosé bien frais servi en accompagnement.

La commune de La Roque-Gageac LOUE un APPARTEMENT dans le bourg, cuisine, salon, salle à manger, salle de bain, W.-C., 3 chambres, libre le 1^{er} octobre. Pour tout renseignement s'adresser à la mairie, Tél. 05 53 29 51 52.

Marquay

Restaurant L'ESTÉREL

Le Bourg à MARQUAY

MENU spécial RENTRÉE

Du vendredi soir 3 sept. au dimanche soir 5 **19 €**

- Kir
- Mise en bouche
- Terrine de foie gras de canard mi-cuit maison et son chutney aux figues
ou
Salade de gambas persillées
- Rafraîchissement
- Croustade de magret de canard aux cèpes
ou
Emincé d'agneau et son jus au thym
- Assiette de trois fromages
- Dessert de la rentrée

Rés. conseillées : 05 53 29 67 10

Lire à Marquay

Un groupe de lecture débutera dans les locaux de la bibliothèque municipale.

Tous ceux qui aiment lire, échanger leurs impressions et leurs coups de cœur sont vivement invités à rejoindre le groupe dans une ambiance conviviale, détendue et amicale.

Les réunions auront lieu une fois par mois. Dates, horaires et lectures seront définis avec les participants lors de la première réunion qui se tiendra le mercredi 15 septembre à 18 h.

Tamniès

AVIS DE DÉCÈS

Mme Sophie PIALLOUX-GAILLARD et M. Philippe GAILLARD, Nathan et Clément, Mlle Julie PIALLOUX et François-Xavier, ses enfants et petits-enfants, ainsi que Mme Hélène FRADET et Mme Nadia BODELLE, vous font part du décès de

Monsieur Pierre Louis PIALLOUX
survenu à l'âge de 60 ans

La crémation a eu lieu le mercredi 1^{er} septembre à 11 h à Nanterre (92000).

TAMNIÈS - ASNIÈRES

MARCILLAC-ST-QUENTIN

Samedi 4 septembre - 21 h
Foyer laïque de Saint-Quentin

LOTO

organisé par l'AMICALE LAÏQUE

6 parties simples - 2 pour les enfants

Superquine pour les adultes

Téléviseur écran plat 81 cm, GPS

appareil photo et cadre photo numériques

Superquine pour les enfants

Lecteur DVD portable

hélicoptère-scooter ou bon d'achat de 20 €

robot volant télécommandé

1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 12

Cartons valables toute la soirée - Buvette

Gymnastique d'entretien

Avec la rentrée vous avez pris de bonnes résolutions, dont celle de pratiquer un sport.

La section gymnastique d'entretien de l'Amicale laïque vous donne rendez-vous tous les mercredis, à partir du 15 septembre, à 18 h 30 et à 20 h à la salle du foyer laïque de Saint-Quentin.

Les séances encadrées par Brigitte et Pierre, animateurs diplômés Ufolep, vous permettront d'effectuer à votre rythme des exercices mettant en action toutes les parties du corps.

De petits accessoires tels que bâtons, ballons, bandes lestées, élastiques, steps ou flexoring seront utilisés suivant les cours.

Chaque adhérent est licencié à l'Ufolep. Un certificat médical est nécessaire.

IMPRIMERIE DU SARLADAIS

Tous vos imprimés offset et photocopies couleur

29, avenue Thiers - SARLAT - Tél. 05 53 59 00 38

Marcillac-Saint-Quentin

Mariage, baptême et générosité

Samedi 28 août, Christelle Laurier et Thierry Frayssinet ont uni leurs destinées à la mairie.

La bénédiction a été donnée en l'église de Salviac, dans le Lot, par l'abbé Jean-Martin Méda.

A l'issue de la cérémonie la quête, qui a rapporté 51,96 €, a été remise au maire.

Tous nos vœux de bonheur aux mariés et nos remerciements aux généreux donateurs.

Le maire a poursuivi sa mission par le baptême républicain de Fantine, fille de Christine Camatel et de Didier Davidou, en présence de la marraine, du parrain, de la famille et des amis.

A l'issue de la cérémonie, une quête de 59 € a été remise au maire.

Remerciements aux généreux donateurs.

Proissans

Atelier lecture

Dès le jeudi 9 septembre à 14 h, rendez-vous à la salle intergénérationnelle pour une rentrée littéraire autour d'un café.

Le premier jeudi de chaque mois, nous vous invitons à partager vos lectures et à passer un moment très convivial.

Cet atelier est animé par Cécile Amat, de la communauté de communes du Sarladais. Il est ouvert et accessible à tous.

Saint-André-Allas

Conseil municipal du 6 août

Le compte rendu de la dernière séance est adopté.

Chemin des Devises — L'enquête publique est bouclée. Le changement d'assiette est approuvé ainsi que les rectifications notées par le cabinet de géomètres.

Personnel communal — Viviane Galmot sera nommée à un poste d'adjoint technique 1^{re} classe à partir du 1^{er} octobre.

Service d'eau potable — La population desservie représente 708 habitants, soit 367 abonnés (+ 3,09 % par rapport à 2008). La source de Villeneuve produit 53 700 m³ d'eau traitée, Sarlat fournit 9 769 m³.

En 2009, les abonnés domestiques ont consommé 49 055 m³ (+11,64 %), soit une moyenne de 190 litres par habitant et par jour.

Le bilan fourni par la Ddass indique que l'eau de la commune est de bonne qualité.

Le prix de l'abonnement et de la consommation s'élève en moyenne à 2,43 €/m³ (+ 0,92 % par rapport à 2009).

D'autre part, suite à une question posée dans le cadre de la commission extramunicipale développement durable à propos des craintes formulées par l'utilisation de filtres aluminium, il est précisé qu'aucun filtre de ce type n'équipe le système.

Convention action sociale — Approbation d'une convention proposée par la communauté de communes du Périgord Noir avec le Centre intercommunal d'action sociale de la communauté de communes du Sarladais pour développer un partenariat au profit de la population de chaque commune : coordination gérontologique, soutien à domicile... Cette convention est passée pour une durée de six mois. Une évaluation sera alors programmée.

Achat de terrain — La commune décide d'acheter deux parcelles situées dans le périmètre du nouveau Pôle intergénérationnel. Ces deux parcelles sont proposées par leur propriétaire, M. van Liet, pour 1 € symbolique.

Chemin de Paulet — Après avoir pris connaissance du bornage, le conseil approuve la modification de l'assiette.

Pôle intergénérationnel — Plusieurs dates pour l'inauguration sont évoquées. Elles seront soumises aux autorités concernées.

Demande de bornage propriété Gouyou — Avis défavorable du conseil.

Site des cabanes du Breuil — De nombreux visiteurs ne trouvent pas, à partir de Saint-André-Allas, la route de ce site classé et s'arrêtent à la mairie pour demander leur chemin. Le fléchage par réglette semble trop discret. Un plus conséquent serait nécessaire à partir de la boulangerie. Jean-Marc Audit proposera un format pour ce panneau qui pourrait être implanté dans le croisement à gauche de la RD 25. La municipalité rencontrera par ailleurs le conseil général pour appuyer la demande de fléchage sur la RD 47 et la mise en valeur d'un site qui participe à la renommée de la commune.

Fiche d'inscription périscolaire — Cette fiche obligatoire permettra aux parents d'inscrire leurs enfants à la garderie et au restaurant scolaire en renseignant la municipalité sur les points essentiels : coordonnées des familles, horaires, contre-indi-

cations alimentaires, autorisations de sorties... Ce document devra être remis impérativement en mairie dès la rentrée.

Travaux école — La cour a été goudronnée, de nombreuses interventions légères seront assurées par l'équipe des employés municipaux dans les meilleurs délais.

Théâtre

Vous avez été très nombreux à assister aux différentes pièces proposées par la troupe des Arpets. Vous aimerez assurément la découvrir ou même la revoir le samedi 11 septembre à partir de 20 h 30 à la nouvelle salle des fêtes, à l'occasion de son 10^e anniversaire.

L'humour, la comédie seront de nouveau au rendez-vous. Rien que du plaisir pour une soirée en famille ou entre amis.

Sainte Nathalène

RESTAURANT L'ESCALE

SAINTE-NATHALÈNE

Samedi 11 sept. **15 €**

SOIRÉE ENTRECÔTE

Potage
Entrecôte servie avec des frites - Dessert
Un quart de vin compris

Réservez vos tables :
05 53 59 22 18

Fitness-club

L'association reprendra ses activités : step, abdo-fessiers, jazz-tonic..., le lundi 6 septembre à la salle des fêtes.

Les cours auront lieu le lundi de 18 h 30 à 20 h et le mercredi de 18 h 30 à 19 h 30. La séance du mercredi est accessible aux débutants et tous les adhérents pourront participer aux deux.

Le prix de la cotisation annuelle s'élève à 75 €. Les deux premières séances sont gratuites.

Informations au 05 53 59 11 94.

Vitrac

Marche nordique

Une séance encadrée par un moniteur diplômé d'État est proposée le dimanche 12 septembre de 10 h à 12 h.

Rendez-vous sur l'aire des camping-cars à Montfort.

Participation : 4 € par personne. Les bâtons sont fournis.

Réservations conseillées à l'Office de tourisme intercommunal du Périgord Noir, tél. 05 53 29 43 08.

Canton de Carlux

Carlux

Restaurant Bar
Florent COMBROUX

Samedi 4 septembre
BAL avec
JEAN-CLAUDE LABOUCHET

Ambiance musette assurée



Entrée + repas, 20 €
Entrée bal, 8 €

18 septembre : Mathieu Martinie

46350 MASCLAT

Renseignements et réservations

05 65 37 61 01

Pour faire un bon repas, le RELAIS PAYSAN, midi et soir. A la ferme, vente de veaux salers, goûtez la différence ! Viande découpée, sous-vide, les 5 kg, 49 €. Commandez au 05 53 29 75 10.

Méchoui

Le Comité des fêtes propose un grand méchoui dimanche 5 septembre à 12 h sur la terrasse du château. Au menu : melon et jambon, agneau, haricots, salade, cabécou, pâtisserie maison.

Le prix est fixé à 18 €.

Réservations auprès du secrétariat de l'association, téléphone : 05 53 28 94 28 ou 05 53 30 37 90.

CARLUX Stade municipal

Samedi 4 sept. 11 h - 18 h

JOURNÉE DÉCOUVERTE
FOOTBALL

Organisée par l'ESSIC

14 h-17 h : TOURNOI AMICAL de début de saison avec les équipes MONTPON-MÉNESPLET, CERCOUX (17) SARLAT-MARCILLAC, SALIGNAC, ESSIC

Restauration sur place - Ouvert à tous

Mariage et générosité

Le 28 août, Fanny Lemasson et Daniel Preussner ont uni leurs destinées à la mairie.

Ils ont souhaité que la somme collectée lors de la cérémonie (60 €) soit remise à la caisse des écoles.

Tous nos vœux de bonheur aux jeunes mariés et nos remerciements aux généreux donateurs.

Peyrillac et-Millac

Cours de dessin et de peinture

Catherine Chastagnole donnera des cours de dessin et de peinture à l'huile à la salle des fêtes courant septembre.

S'inscrire auprès de Cathie, tél. 05 65 37 21 89.

Prats-de-Carlux

Musique classique en l'église, une première



Samedi 28 et dimanche 29 août, la petite église Saint-Sylvestre a offert une acoustique idéale à la musique de Beethoven, Bizet, Rachmaninov, Brahms, Schumann et Debussy, entre autres. A l'initiative de Brigitte Teillac, résidente de la commune, et avec le soutien actif de la municipalité, une quinzaine de musiciens, professionnels et amateurs de haut niveau, ont présenté un spectacle d'une très grande qualité à quelque cent trente auditeurs réunis en deux concerts. Les récitals étaient gratuits mais deux tirelires recueillaient les dons faits au profit de l'Amicale laïque à la sortie de l'église.

Les musiciens, dont beaucoup sont de renommée internationale, étaient venus de Munich (Allemagne), des conservatoires de Bucarest (Roumanie), de Sofia (Bulgarie), de Bilbao (Espagne),

ainsi que du conservatoire de Périgueux et de l'Orchestre national de Bordeaux Aquitaine. Originaires de la Dordogne, les cinq musiciens de l'ensemble Opus 24 complétaient cette affiche éclectique et de très haute tenue.

Dimanche, le conteur sarladais Daniel Chavaroché est venu ponctuer le concert avec un conte évoquant les gabariers musiciens d'un autre temps, une histoire aux accents périgourdiens qui a séduit les spectateurs des bords de la Dordogne autant que les musiciens venus d'ailleurs.

Les artistes se sont succédé en formations diverses : duo de violon et piano, trio de flûte, violoncelle et piano, quintette à vent. Chaque groupe a exécuté des œuvres des plus grands compositeurs, mais a également permis au public de découvrir des auteurs moins connus

ou des morceaux rares, comme la troisième composition d'un tout jeune Beethoven.

Le programme a également fait la part belle au chant lyrique avec Imanol Ormaza, ténor du conservatoire de Bilbao, qui, accompagné au piano par Luminita Duca, interpréta des chants de Brahms, Strauss, Fauré, mais aussi d'auteurs espagnols et roumains.

Les deux soirées ont été un succès auprès d'un auditoire en grande partie novice mais curieux et content de découvrir la petite église du XI^e siècle sous un jour nouveau.

A la sortie, le verre de l'amitié offert par l'organisatrice attendait le public encore sous le charme. Tous en redemandaient, et rendez-vous a été pris pour l'année prochaine.

Canton de Domme

Domme

La peinture : fenêtre sur le patrimoine

Dans le cadre de l'événement Mur...Mur de Domme qui cette année, pour sa 6^e édition, invite la peinture, l'Office de la culture fait un appel à candidatures pour la participation au concours sur le thème du patrimoine.

Les 18 et 19 septembre, une "reconstitution" de la fameuse place du Tertre honorera ce rendez-vous sur la place de la Halle.

Ce concours, ouvert à tous et gratuit, se déroule sur la commune. Règlement sur place le jour même.

Le jury sera présidé par Michel Marguerie, illustre peintre dommois.

Programme.

Samedi de 9 h 30 à 18 h, concours de peinture et de dessin.

Inscriptions de 9 h 30 à 12 h à la salle de la Rode (validation des supports et signature du règlement). Retour des œuvres à la chapelle des Augustins (abbaye des Augustins) de 17 h à 18 h.

De 18 h à 19 h, exposition des œuvres et vote du public.

De 19 h à 20 h, délibération du jury.

A 21 h, départ place de la Rode de la balade nocturne "Mur... Mur de peinture".

Dimanche de 9 h à 12 h, exposition des œuvres dans la chapelle des Augustins et lors de la lecture de théâtre de Mur... Mur de Domme de 11 h à 12 h.

A l'issue de la lecture, remise des prix aux lauréats et mise en vente des œuvres disponibles au profit d'une association œuvrant dans le cadre de la sauvegarde du patri-

Carsac-Aillac

Brasserie-pizzeria
LA GRANGE, Carsac.
Ouvert tous les jours midi et soir
sauf le mercredi.
Vente de poulets fermiers rôtis
les samedi et dimanche.
Réservations : 05 53 29 05 22.

Saint-Julien
de-Lampon

Pari

L'année scolaire 2009/2010 s'est terminée avec vingt-trois enfants issus des écoles de Calviac et de Saint-Julien-de-Lampon, élèves des classes de CP au CM2, ont été les bénéficiaires de l'aide aux devoirs dans les locaux de l'école de Saint-Julien-de-Lampon.

Pour cette rentrée, la garderie mise en place accueille les écoliers de Calviac. Pour parfaire ce dispositif, un service d'aide aux devoirs, antenne communale du Pari, est créé au sein de cet établissement.

D'ores et déjà, dans leurs écoles respectives, des bénévoles de Calviac et de Saint-Julien-de-Lampon se mobilisent pour participer à l'aide aux devoirs qui débutera le lundi 13 septembre à 17 h.

Comme les années précédentes, ces séances auront lieu, hors vacances scolaires, chaque lundi et jeudi de 17 h à 18 h.

Les personnes désirant apporter de l'aide, même occasionnellement et sans contrainte de disponibilité, sont les bienvenues.

Pour tout renseignement, contactez Martine Lagarde, téléphone : 05 53 31 91 64.

Assemblée générale. L'association tiendra son assemblée générale ordinaire annuelle le jeudi 23 septembre à 18 h 30 à la salle des fêtes.

Ordre du jour : accueil des bénévoles, synthèse de l'année écoulée, bilans moral et financier, projets pour cette nouvelle année scolaire, réélection du bureau, questions diverses.

La réunion se terminera par un apéritif dînatoire.

DANSE PASSION Association de danse de Domme

C'est la rentrée !

3 groupes : débutants, intermédiaires, avancés

SOIRÉE PORTES OUVERTES
mardi 7 septembre dès 18 h 30
salle de la Rode - DOMME

Informations : 06 70 70 36 09
06 81 21 60 17 - 06 86 71 98 18

moine de la commune, dont la bastide.

A 18 h à la salle de la Rode, pot de clôture de Mur... Mur de Domme avec tous les participants au concours de peinture.

Canton de Domme

Domme

Le Carreyrou Ouvert toute l'année
5, rue Eugène-Le Roy - DOMME

NOUVEAU SERVICE ! 5€
PLATS À EMPORTER
midi et soir
1 € supplémentaire
pour l'entrée et le dessert maison

Commandez la veille pour le lendemain Pour livraison nous contacter
06 82 01 08 36

Badminton-club
Domme-Cénac

Les entraînements reprendront le mardi 7 septembre à 20 h à la salle du Pradal.

Les séances se dérouleront tous les mardi et vendredi de 20 h à 22 h.

Informations : 06 74 06 22 45 ou 06 70 07 09 50.

Castelnaud
La ChapelleFoire aux bestiaux
et spectacle
de vaches landaises

La 10^e édition de la Foire aux bestiaux ouvrira ses portes le samedi 18 septembre avec un programme toujours aussi riche et plein de nouveautés.

Parmi les incontournables, on retrouvera les stands d'exposition d'animaux (ânes, chevaux, vaches, volatiles...) ainsi que le traditionnel repas de foire à midi sous chapiteau avec au menu 100 têtes de veau et 150 kilos de tripes. Le nombre de couverts est limité à 700, il est donc conseillé de réserver à la boucherie Lacroix, téléphone : 05 53 29 41 19.

La grande nouveauté de cette manifestation sera la présence d'une arène avec un spectacle de vaches landaises. Un grand moment à ne pas manquer.

Programme.

A 8 h, ouverture de la foire et des expositions.

A 10 h dans les arènes, défilé de chevaux et d'attelages de bœufs salers.

A 11 h, démonstration de conduite d'un troupeau de moutons avec des chiens de berger (border collie).

A 11 h 30, remise des prix.

A midi, apéritif en musique avec la banda Los Puèg l'Avesques.

12 h 30, repas sous le chapiteau avec tirage de la tombola dotée de 40 jambons.

A 16 h, spectacle de vaches landaises de la Ganaderia de Maynus avec écarteurs et sauteurs dans une ambiance de bandes. A noter la présence du plus jeune sauteur, trois fois champion de France.

Cénac-et-Saint-Julien

Conseil communautaire

Modification de la compétence relative à la construction d'une piscine en Sarladais — Une compétence avait été prise le 22 février. S'avérant incomplète dans sa formation, les services de l'État proposent qu'elle soit libellée ainsi : "Construction, entretien et fonctionnement d'équipements culturels et sportifs et d'équipements de l'enseignement préélémentaire et élémentaire d'intérêt communautaire". Nouvelle compétence adoptée.

Germinal Peiro, président de la CCCD (communauté de communes du canton de Domme), précise que s'il est favorable à la construction d'une piscine dont l'utilisation sera étendue à l'ensemble du Sarladais, il convient préalablement d'en déterminer le coût (en investissement et surtout en fonctionnement). Le but étant de trouver la meilleure adéquation financière entre les conditions d'utilisation de la piscine et le coût engendré par son fonctionnement, lequel sera répercuté directement et pour une bonne part sur les collectivités membres.

Création d'une zone d'aménagement différé (ZAD) — La zone d'activités économiques de Pech Mercier, qui accueillera prochainement deux nouvelles entreprises, est aujourd'hui complète et ne dispose plus de terrains disponibles. Un site destiné à créer une nouvelle zone est donc recherché. En effet, permettre à des entreprises de s'ins-

taller sur le canton constitue une disposition extrêmement importante pour qu'il y ait de l'emploi sur le territoire, l'activité professionnelle conditionnant la vie économique du pays.

Germinal Peiro rappelle également le projet de création d'une nouvelle zone sur le canton en bordure de la RD 46 sur les communes de Saint-Martial-de-Nabirat et de Cénac-et-Saint-Julien. Dans la mesure où la communauté de communes n'exerce pas de compétence relative à l'urbanisme, il appartient aux communes concernées de soumettre à leur conseil municipal la proposition de créer une ZAD sur les parcelles de terrain retenues.

Les maires de ces deux communes ont accepté de donner suite à cette demande.

Enfin, le président informe l'ensemble des élus qu'une ZAD est une simple disposition administrative permettant aux communes, ou en l'occurrence, à la communauté de communes, d'être tenues informées de toute transaction de don, d'échange ou de vente des parcelles de terrain incluses dans le périmètre de la ZAD. Le cas échéant, la collectivité peut alors exercer son droit de préemption.

Parcours cyclable en vallée du Céou — Les travaux de réfection de la chaussée ont commencé sur la partie reliant Castelnaud-La Chapelle à Daglan. Ils se poursui-

Conseil municipal du 3 août

Travaux.

Les plafonds de l'école maternelle sont terminés.

À l'école primaire, la peinture des deux classes est achevée et les fenêtres du couloir et de la classe de CP ont été posées. Le filaire est terminé et l'école numérique installée.

L'agrandissement de la garderie a été effectué.

De plus, le renforcement du câblage entre la cantine et l'école primaire a été réalisé.

Concernant le plan incliné devant la cantine, il ne reste qu'à déposer la résine antidérapante.

Pour les travaux au presbytère, les entreprises ont été contactées.

L'Abribus de Maraval a été déplacé au Sireyjol.

Le ruisseau a été nettoyé par l'entreprise Garrigou pour un montant de 400 €.

Les travaux proposés par la commission de la voirie qui s'élèvent à 50 000 € environ commenceront à la fin du mois d'août et concerneront les Graves, le Conte, Saint-Julien et Monbette. Le chemin au lieu-dit le Bastia a été fait. Voies communautaires : route de la Burague et route de la Boule Blanche.

Personnel communal — Mme Capette-Laplène ayant réussi l'examen d'adjoint technique de 1^{re} classe, le conseil accepte de transformer son emploi à compter du 1^{er} août.

Eclairage de Reille — Le conseil accepte le nouveau coût qui s'élève à 24 713,08 €.

Sictom — La commission a travaillé sur des modifications possibles des circuits afin de réduire le

coût du ramassage des ordures ménagères et du tri sélectif (15 €/km). L'itinéraire actuel est de 49 km, elle propose de le réduire à 43 km. Le Sictom suggère 36 km mais en supprimant certains lieux de collecte. Une réflexion supplémentaire est donc nécessaire.

D'autre part, le conseil décide d'adresser un courrier aux loueurs de meublés et de gîtes pour un rappel des consignes de ramassage des ordures ménagères et du tri sélectif.

De même, il est proposé de faire un rappel concernant les poubelles individuelles.

Il sera demandé au Sictom de procéder à un ramassage du tri une fois par semaine durant la prochaine période estivale.

Les poubelles individuelles doivent être sorties la veille ou le jour même du ramassage. Aucun conteneur ne doit rester sur la voie publique le reste du temps.

Régie cantine — Vu les problèmes rencontrés avec le logiciel Hélios, le conseil est favorable à la suppression de la régie des encaissements de la cantine et de la garderie à compter du 1^{er} septembre.

Les règlements devront être obligatoirement effectués à la perception de Domme.

Taxe additionnelle à la taxe de séjour — 10 % du montant de la taxe de séjour seront reversés au département à compter du 1^{er} janvier 2011.

Une délibération modificative du tarif de cette taxe sera prise ultérieurement.

Salle des sports — L'association Stretching postural est autorisée à

vront prochainement avec la mise en place de la signalétique tout le long du parcours et l'aménagement de l'axe Daglan/Pont de Jardel.

Distributeur de carburant à Nabirat — Yvette Vigié, maire de Nabirat, a formulé la demande de réouverture du poste de carburant de sa commune, fermé depuis plusieurs mois. Ce projet pouvant être considéré comme communautaire, Germinal Peiro fait part de son avis favorable et précise qu'il convient de définir maintenant les modalités qui permettront de financer cette initiative. En outre, il propose à Yvette Vigié de se renseigner sur la manière dont fonctionnera ce poste et quel prix de vente pourra être appliqué. Le coût des travaux est estimé, pour lui seul, à 35 976,88 € TTC.

Maison des communes et des services publics — François Godard, architecte, présente les plans de la future Maison des communes à Saint-Martial-de-Nabirat. Après avoir consulté les différents services de la CCCD pour l'agencement des bureaux, il est en mesure de déposer le permis de construire dans les tout prochains jours. Quand ce dernier sera validé, le marché sera lancé. Estimé à 405 518 € HT, le projet sera financé par l'Europe, l'État, la région et le département. Les décisions attributives de subvention de l'État et du conseil général fixent les aides respectivement à 92 300 € et à 84 061 €.

l'utiliser, tout comme le club de judo de Saint-Cybranet dont la salle est en cours de mise aux normes.

Questions diverses.

Ecole primaire : une lettre de l'inspecteur d'académie, adressée au député suite à la menace de la non-reconduction d'une ouverture provisoire d'une classe à la rentrée, confirme que l'école élémentaire fera l'objet d'un constat précis des élèves présents à la rentrée. L'inspecteur d'académie suivra personnellement avec le plus grand intérêt la situation de l'école à ce moment-là.

Téléthon : suite à une réunion en décembre il a été décidé en commun avec Domme que l'édition 2010 se ferait à Cénac-et-Saint-Julien.

Poteaux incendie : une copie du contrôle de l'état de ces poteaux sera envoyée à la Sogedo pour information.

Association des commerçants et artisans cénacois : une demande est faite d'un nouveau règlement du marché et il est souhaité que Nicole Puyraveau soit assermentée. Le maire est chargé d'entreprendre les démarches.

Une lettre du président du conseil général indique une motion relative au projet gouvernemental de réforme territoriale. Approuvée par 41 voix contre 9 abstentions.

**IMPRIMERIE
DU SARLADAIS**
Ouvert du lundi au vendredi
de 8 h à 18 h 30

CÉNAC
Alphanie
Boutique
Rue de la Poste - 06 81 64 00 87
Vêtements Femme
moderne, classique, chic
Grandes tailles
Vêtements Homme
CK - Diesel - Energie
Rayon
Accessoires
à partir
d'10,90 €
Bijouterie fine
et originale
Ouvert de lundi au samedi de 10 h à 20 h

Grolejac

Vendredi 3 sept. - 21 h
Foyer rural GROLEJAC
LOTO
du Club de l'amitié
Bons d'achat (200 € et 100 €)
GPS, canards gras, cartons de vin
jambons, panières garnies, magrets...
13 quines dont 3 à carton sec
1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 12
TOMBOLA : 3 € les 5 billets - 5 € les 10
Buvette - Pâtisseries - Sandwiches

Saint-Pompon

Fête votive

Elle se déroulera du 10 au 13 septembre.

Vendredi soir, repas poule au pot. Au menu : vermicelle, salade de gésiers, poule farcie, légumes, salade, fromage, dessert. Le prix est fixé à 18 €, vin compris. Réservations au 05 53 28 48 90 ou encore au 06 81 62 75 63.

Samedi à 14 h, concours de pétanque en doublettes (quatre parties). A 15 h, démonstration et initiation à la danse country.

Dès 19 h, Pompon Burger (5 €).

A 21 h, concert avec Coco & Co (créations et électro) et On/Off (rock, variétés).

Dimanche, première Ronde des châtaigniers, randonnée cyclotouriste organisée par le vélo-club local. Départ de la salle des écoles à 8 h 45 pour les 85 km à vélo et à 9 h pour les 60 km à vélo et les 10 km à pied.

Inscriptions sur place. Restauration possible. Renseignements au 05 53 28 43 78.

A 12 h, apéritif offert par la municipalité.

A 21 h, bal gratuit avec l'orchestre Baïla.

Lundi à 14 h, concours de pétanque en doublettes (quatre parties).

Animations foraines.

Canton de Domme

Saint-Cybranet

Coup de cœur pour l'Albarède

Vendredi 27 août, une vingtaine de journalistes de l'AJJH (Association des journalistes du jardin et de l'horticulture) avaient fait le déplacement pour la remise du prix Coup de cœur 2010 aux Jardins de l'Albarède. Les plus importants journaux de jardins étaient représentés.

Jean-Fred Droin, vice-président du CDT (Comité départemental du tourisme), Marie-Pascale Raynaud, directrice adjointe, et Micheline Morissonneau étaient invités.

Katia Veyret était mandatée par l'Office de tourisme de Sarlat et Jean-Michel Doumeyrou, premier adjoint, par la commune.

Patrick Glémas, président de l'AJJH, et Soazic Delfaut, présidente du jury, rappelèrent la vocation du prix de l'AJJH : faire connaître auprès de la presse des jardins méritants en soutenant des initiatives personnelles, pleinement investies dans la passion du jardin.

Les critères de sélection sont l'innovation et la créativité, le respect du paysage alentour et du patrimoine architectural, l'emploi judicieux de la palette végétale, la qualité de l'entretien et de l'accueil, la démarche didactique. Le choix se fait sans que les propriétaires en soient avertis et une première sélection retient une quarantaine de jardins à travers la France.

Ils soulignèrent les obstacles franchis à l'Albarède pour aménager



un terrain difficile dans des conditions climatiques extrêmes, comme en témoignent encore ces derniers mois, et cultiver une grande biodiversité sans pesticides, ni produit chimique.

Jean-Fred Droin rappela les enjeux du tourisme en Périgord et son attachement à promouvoir toutes les formes d'activités de qualité afin d'offrir aux visiteurs une palette de sorties aussi large que possible. D'ailleurs, à cette occasion, Marie-Pascale Raynaud dévoila la nouvelle brochure du CDT qui regroupe tous les jardins du Périgord ouverts au public. Ce document sera disponible dès la saison prochaine auprès des jardins et dans tous les offices de tourisme et syndicats d'initiative de la région.

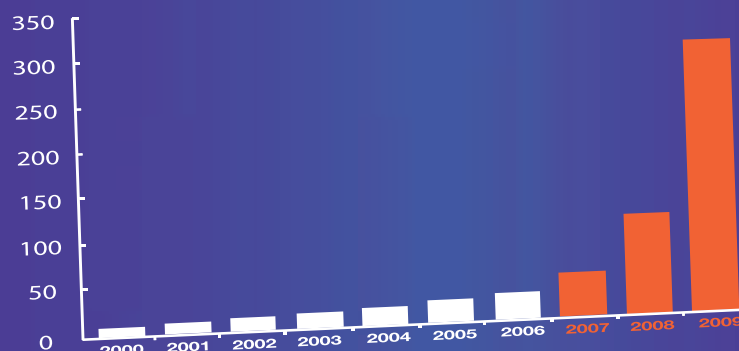
Jean-Michel Doumeyrou, représentant le maire de Saint-Cybranet, souligna la discrétion des créateurs de l'Albarède et proposa une rencontre afin de mieux faire connaître le jardin sur la commune, en réfléchissant à une signalétique appropriée aux distinctions déjà reçues (classement Jardin remarquable depuis 2005 et prix AJJH en 2010).

Les Jardins de l'Albarède sont ouverts tous les matins jusqu'au 15 septembre, et les mercredi, samedi et dimanche matin jusqu'à fin septembre, ou sur rendez-vous au 05 53 28 38 91.



Le Grenelle Environnement
c'est 600 % d'augmentation
en 2 ans de la production
d'électricité solaire photovoltaïque.

Électricité solaire photovoltaïque :
puissance totale en MW



Renseignez-vous sur legrenelle-environnement.fr

Canton de Domme

Saint-Laurent-La Vallée

Défibrillateur cardiaque

Samedi 28 août à la salle des fêtes, à l'initiative du Club des aînés ruraux et en collaboration avec trois autres associations de la commune (Comité des fêtes, Société de chasse et Civam), un défibrillateur cardiaque automatique a été remis à la municipalité représentée par son maire, Nadine Friconnet.

Etaient présents Jean Figarella, président de la Fédération des aînés ruraux de la Dordogne, Claudine Le Barbier, conseillère régionale et générale du canton de Belvès, Jocelyne Lagrange, suppléante de Germinal Peiro et maire de Domme, Michel Dumas, chef du Centre de secours de Belvès, M. et Mme Demolin, médecins sur la commune.

C'est Ginette Garrouy, présidente des Club des aînés ruraux, qui a conduit la séance. M. Figarella a rappelé l'importance de ces clubs sur le plan national qui sont au nombre de 10 000 avec 730 000 adhérents. En 2008, la Fédération a été reconnue d'utilité publique : maintien du lien social, animation du territoire rural, solidarité de proximité, nationale et internationale, disponibilité, etc., et lancement au plan national de l'opération Sirène du Cœur.

En France, chaque année, environ 50 000 personnes décèdent d'un arrêt cardiaque hors hôpital. A ce jour, dix défibrillateurs ont été remis en Dordogne.

A son tour, Mme Le Barbier a précisé que dans une société individualiste et égoïste cette action de solidarité est un effort très important au service de tous. Cet équipement deviendra d'ici peu une obligation partout en France.

Quant à Mme Lagrange, elle a fait remarquer la chance que la commune a de recevoir ce défibrillateur cardiaque automatique.

Mme Friconnet a remercié le club des aînés Les Sans-Soucis, ainsi que les présidents des associations qui se sont joints à eux et espère que cet appareil permettra de sauver des vies. Il sera installé à la salle des fêtes, les modalités d'accès seront connues ultérieurement. Elle a souligné le fait d'avoir deux médecins sur la commune alors que certaines régions connaissent une désertification du corps médical.

Puis M. Dumas, assisté de deux sapeurs-pompiers, a présenté ce matériel, un appareil parlant qui donne les instructions à suivre.

M. et Mme Demolin ont apporté des explications complémentaires. Une simulation faite sur un mannequin par les deux sapeurs-pompiers a été très appréciée du public. Des questions ont été posées, les intervenants ont rassuré.

Les quatre présidents, Ginette Garrouy, Colette Saphary, Pascal Fournier et Guy Saphary, ont noté

qu'il serait possible de participer à des modules d'initiation aux premiers secours proposés par les sapeurs-pompiers.

Le verre de l'amitié a clos cette manifestation.

De l'or à Saint-Laurent-La Vallée

Tous les produits dérivés de la noix, de nombreux producteurs, une exposition de matériel de culture et de récolte ainsi qu'un moulin fabriquant l'huile en action ont contribué à la réussite de la Fête de la noix organisée à Terrasson les 21 et 22 août.

A cette occasion, Alain Pouquet, président du syndicat, et Laurent Mariotte, chroniqueur gastronomique à TF1, ont été intronisés à la Confrérie de la noix du Périgord.

L'édition 2010 a vu le lancement du concours régional de l'huile de noix de Périgord. Une quinzaine de producteurs concouraient.

Les dix membres du jury, après une discrète dégustation, ont décerné la médaille d'or à Marie-Josée Lafon, demeurant aux Mazades. Son huile est tirée d'un excellent produit. La récipiendaire a remercié la Confrérie et les organisateurs et souhaite réussir de nouveau la prochaine fois.

Canton de Salignac

Salignac-Eyvigues

Atelier Esquisse



L'atelier ouvrira ses portes pour les enfants le 18 septembre (Photo Michèle Jourdain)

L'atelier de dessin et de peinture reprendra ses activités dès mi-septembre. Daniel Pujola donne rendez-vous à ses élèves, petits et grands, crayons, papier, toiles et peintures en main, à Salignac et à Saint-Geniès pour une nouvelle session après un été d'expositions, de Marchés de l'art au cœur des marchés et de présence aux Grandes Fêtes des vieux métiers.

Pour les enfants comme pour les adultes, le premier trimestre sera consacré à la découverte ou à la révision des médiums (crayon,

pastel, acrylique...), à la composition et au dessin d'observation. Préparation des affiches de Noël.

Le deuxième sera réservé à l'étude des techniques et des styles picturaux : expressionnisme, pointillisme...

Au cours du troisième, c'est un travail plus personnel qui sera abordé avec, notamment, le croquis en extérieur.

Durant l'année, l'atelier proposera des expositions, des sorties et des animations festives à ses membres.

Pratique. Atelier situé rue Sainte-Croix à Salignac, reprise le mardi 14 septembre. Cours tous les mardis de 14 h 30 à 16 h.

Atelier des enfants le samedi en matinée tous les quinze jours (voir le calendrier affiché et qui leur sera distribué), reprise le samedi 18 de 11 h à 12 h 30.

Atelier à Saint-Geniès, reprise le 16. Cours le jeudi de 14 h 30 à 16 h.

Handball salignacois

Le Handball salignacois fait sa rentrée. Le président, Jean-Yves Faust, les entraîneurs ainsi que tous les responsables du club sont prêts à accueillir les jeunes âgés de 6 à 15 ans, filles et garçons, au gymnase du Mascolet, dès le mardi 7 septembre.

Entraînements le mardi 7 de 18 h à 19 h 30 pour les moins de 11 ans, le mercredi 8 de 17 h à 18 h pour les moins de 9 ans et de 18 h à 20 h pour les moins de 15 ans, le vendredi 10 de 18 h à 20 h pour les moins de 13 ans.

Pour les licenciés, pensez à apporter votre bordereau de licence et tous les documents nécessaires. Futurs licenciés, venez assister librement aux premiers entraînements pour goûter aux joies de cette discipline.

Informations : 06 30 96 16 30.

Saint-Martial-de-Nabirat

ST-MARTIAL-DE-NABIRAT

Salle du foyer rural

Jeu 9 sept. - 21 h précises

Ouverture des portes à 19 h

LOTO

des Aînés ruraux
du secteur des cinq châteaux

Nombreux lots de valeur, dont
bons d'achat (200 € et 150 €)...

Pâtisseries - Buvette - Tombola

Les bénéfices serviront à acheter
un défibrillateur pour l'hôpital
de Domme (opération Sirène du cœur)

Saint
CybranetNaissance
et mariage

Carnet rose. Mei-Li a vu le jour le 31 juillet à Sarlat, dans le ménage d'Audrey et Grégory Maurice, domiciliés à la Croix du Fraysse.

Nous adressons nos sincères félicitations aux parents et nos vœux de prospérité au bébé.

Carnet blanc. Sarah Bruyneel et Allan Pernelle se sont unis à la mairie le 31 juillet, entourés de leurs familles et de nombreux amis.

Félicitations et tous nos vœux de bonheur aux jeunes mariés.

Une belle foire de l'ail



C'est sous une chaleur de plomb que s'est déroulée la traditionnelle Foire de l'ail qui a régulièrement lieu le premier dimanche après le 15 août.

A l'initiative du Comité des fêtes qui conduit cette manifestation, de nombreux exposants s'étaient donné rendez-vous dès 7 h pour proposer aux touristes ou aux autochtones leurs produits régionaux.

Un déjeuner préparé par l'association organisatrice a réuni plus de quatre-vingts personnes dans une ambiance on ne peut plus estivale.

"Les commerçants ont bien vendu et se sont promis de revenir l'an prochain", confiait en fin de journée Michel Grinfan, président du Comité des fêtes.

Veyrines
de-Domme

Chasse

La Société de chasse tiendra son assemblée générale le samedi 4 septembre à 18 h à la mairie.

Toutes les personnes intéressées seront les bienvenues.

Chasse

La Diane saint-martialaise a tenu son assemblée générale et vous communique ses décisions.

Le prix de la carte de sociétaire est fixé à 25 €, celui de la carte journalière à 5 € et celui de la carte pour étranger à 35 €.

La chasse aux perdreaux sera ouverte les cinq premiers dimanches de la saison.

Des lâchers de perdreaux seront effectués les 19 et 26 septembre et 10 octobre. Des faisans seront quant à eux lâchés les 24 octobre, 14 novembre, 5 et 19 décembre et 16 janvier.

La réciprocité est accordée aux communes limitrophes dans les mêmes conditions qu'elles imposent la leur, mais les titulaires d'une carte pour étranger de ces communes-là n'auront pas le droit de chasse sur le territoire de la Diane.

La chasse au chevreuil est autorisée dès l'ouverture. Rendez-vous à la cabane du Ligal pour les inscriptions.

Concernant la venaison de chevreuil et de biche, les personnes intéressées doivent se faire inscrire auprès de Jacques Rauzet, téléphone : 05 53 28 49 34.

Rappel. La carte est obligatoire pour tous les chasseurs.

Amis chasseurs, ils vous est demandé de respecter cultures et clôtures. Bonne saison.

Canton de Salignac

Salignac-Eyvigues

Association cyclotouriste salignacoise



La 18^e étape du Tour Mondovélo, reliant Pau au sommet du Tourmalet (181 km), s'est déroulée le 18 juillet, soit cinq jours avant le passage des coureurs professionnels.

Parmi les dix mille engagés, quatre membres du club cycliste local étaient inscrits.

Malgré les difficultés du terrain – cols de Marie Blanche, du Solor et du Tourmalet –, ils furent tous présents parmi les quelque sept mille rescapés à l'arrivée après plus de huit heures de course, qui plus est tous les quatre classés dans la première moitié du peloton.

Sous un soleil de plomb et sous les encouragements nourris de plusieurs milliers de spectateurs, dont deux Salignacois dans les pentes surchauffées du Tourmalet, ils ont terminés épuisés mais heureux.

Maison de retraite



Le père Bruno Fabre au milieu des résidents

(Photo Michèle Jourdain)

C'est avec une grande émotion et une grande tristesse que les résidents, fidèles à l'office du vendredi au sein de l'établissement, ont dit au revoir au père Fabre.

Le verre de l'amitié servi avant la messe n'a pas réussi à rendre le sourire à ces personnes attachées à ce rendez-vous hebdomadaire et aux visites du prêtre ; elles s'inquiètent quant à la pérennité de la célébration.

Les aînés au marché



Une soirée chaleureuse au marché

(Photo Michèle Jourdain)

Cet été, les résidents de la maison de retraite ont fait leur marché.

Les mardis matin, ceux qui le souhaitent ont pu effectuer quelques achats.

Les vendredis, ils ont profité des soirées festives, des repas au cœur du marché de producteurs de Pays, ensemble, parfois en famille, et ont retrouvé des connaissances.

Rencontre des 2 CV

Nous voilà déjà au mois de septembre, et ce sera la septième fois que les 2 CV et dérivés se retrouveront sur la place du Champ-de-Mars.

A priori le temps devrait être plus clément, le mois dernier un orage avait contraint les participants à plier bagage.

Rendez-vous à partir de 10 h.

Il faudra parler, entre autres, des frappes à froid sur le châssis, car elles seront obligatoires pour les contrôles techniques à partir du 1^{er} janvier 2011 (nouvelle réglementation).

Prévoyez votre pique-nique.

Une balade est également au programme.

2 CV, Méhari, Dyane et Acadiane, Ami 6 et Ami 8, LN et LNA, Visa seront les bienvenues.

Pour tout renseignement, contacter M. Bastit, tél. 06 86 20 52 85.

Association géographique du Pays de Salignac

L'AGPS tiendra sa réunion de rentrée le samedi 11 septembre à 18 h à la salle des fêtes.

Ordre du jour : bilan des rencontres " Géographie en campagne " de juin ; projet de publication des actes de ces rencontres ; préparation des rencontres de juin 2011 ; nouvelles adhésions.

Les adhérents, sympathisants, ainsi que toutes les personnes intéressées sont invités à cette réunion.

Au revoir... une page se tourne

Ainsi va la vie. Le devoir m'appelle ailleurs. Quatre années se sont écoulées parmi vous et avec vous. Quatre années riches en toutes choses. La vie continue pour autant. Une page se tourne, une autre s'ouvre et reste à écrire pour vous et pour moi, elle s'écrira au fil du temps, des rencontres et des espoirs, des peines et des joies à partager. Aux uns et aux autres je dis bonne route, courage à ceux qui en manqueraient, lumière à ceux qui seraient dans le doute. Monseigneur m'a demandé et confié la paroisse Saint-Martin-sur-Vézère, j'ai accepté. Le Seigneur donne toujours la force d'accomplir ce qui est demandé.

Mais à tous ceux et à toutes celles qui m'ont manifesté leur amitié, anonymes et connus, et par ces lignes je dis un grand merci de tout cœur, pour toute votre générosité. Dans le presbytère du Bugue il y aura, comme sans surprise, des aménagements à faire... A vous tous, grand merci.

Père Bruno Fabre

Gymnastique

Les cours de gymnastique de l'Entente Saint-Crépin/Salignac/Borrèze seront dispensés par Sophie Delpech, professeur de gymnastique, les mardi de 18 h 30 à 20 h et jeudi de 19 h à 20 h 30 à la salle des fêtes de Saint-Crépin-Carlucet.

Les personnes intéressées peuvent profiter de deux séances gratuites avant une éventuelle inscription.

Informations au 05 53 28 64 00.

Saint-Geniès

A la paroisse

Dimanche 5 septembre, la messe sera célébrée à 9 h 30.

Canton de Belvès

Belvès

Pèlerinage diocésain



Les offices sont toujours suivis par de nombreux pèlerins (Archives Bernard Malhache)

Le pèlerinage de Capelou se déroulera du 6 au 12 septembre.

Programme.

Lundi de 10 h à 16 h, récollection des prêtres, des religieux et des

religieuses. Prédication de Mgr Hubert Herbreteau, évêque d'Agen. Messe à 11 h 30.

Mardi de 11 h à 16 h 30, première journée des malades présidée par

Mgr Michel Mouïsse, évêque de Périgueux et Sarlat. Messe à 15 h.

Mercredi de 12 h à 16 h 30, journée des groupes de prière mariale avec le père Berthaud, o.p., directeur du rosaire. Chapelet à 13 h 45. Conférence à 14 h 15. Messe à 15 h 45.

Jeudi de 10 h à 16 h 30, journée du MCR (Mouvement des chrétiens retraités) présidée par Mgr Michel Mouïsse, en présence du père Berthaud. Messe à 11 h.

Vendredi de 11 h à 16 h 30, journée des malades, présidée par Mgr Michel Mouïsse. Messe à 15 h.

Samedi de 12 h à 18 h 30, journée avec les Maisons d'alliance de la communauté du Verbe de Vie, présidée par Mgr Michel Mouïsse. Pique-nique à 12 h. Témoignages à 15 h. Enseignement à 16 h. Vêpres de la Résurrection à 17 h.

Dimanche, journée de clôture présidée par le cardinal Ricard, archevêque de Bordeaux, et par Mgr Michel Mouïsse. Confessions à 9 h. Messe à 10 h 30. Chapelet à 13 h 30. Conférence à 14 h 15. Célébration mariale à 14 h 45.

Rappel. Le dimanche 5 septembre à 11 h sera célébrée en l'église de Belvès la messe de départ de l'abbé Michel Grazziani, nouveau curé de Lalinde.

Le Centre de secours endeuillé



Jean-Marie Bideau était toujours un pilier du Centre de secours (Photo Bernard Malhache)

Vendredi 26 août, les sapeurs-pompiers belvésois ont conduit un des leurs, Jean-Marie Bideau, disparu prématurément à l'âge de 50 ans, à sa dernière demeure.

Outre une foule dense d'amis, on notait la présence du lieutenant-colonel Maumelle, chef d'état-major, des capitaines Pérusin et Varlet, de Mme Le Barbier, membre du conseil d'administration du SDIS 24, du maire et des délégations de la gendarmerie et des centres de secours voisins.

Dans son allocution, le major Dumas, chef de centre, a rappelé l'engagement précoce du défunt : "Pompier volontaire à l'âge de 17 ans, il s'engage ensuite en 1979 dans la brigade des sapeurs-pompiers de Paris pour préparer le concours de sapeur-pompier professionnel. Il ne le passera pas, un accident du travail en 1981 met un terme à sa vocation première. Volontaire et déterminé, avec un dévouement exemplaire, il relève le défi et se met au service des travailleurs accidentés et handicapés du travail auxquels il apporte aide, réconfort et assistance. Il continue à faire partie du Centre de secours de Belvès en devenant un pilier de l'Association des sapeurs-pompiers dont il était aujourd'hui le trésorier. Cette disparition cruelle endeuille une fois de plus le Centre de secours qui avait perdu l'an dernier José Carvalho".

"Son sourire, son humour, ses anecdotes nous manqueront", déclarait Michel Dumas, mais resteront dans nos mémoires".

L'Essor Sarladais présente ses sincères condoléances à son épouse, à son fils, à sa famille et à ses amis.

Permanence du Secours populaire

Le Secours Populaire tient une permanence tous les jeudis de 14 h 30 à 17 h à l'antenne belvésoise dans le local situé dans l'enceinte et à droite de la Maison pour Tous, rue Paul-Crampel.

Sa mission est de venir en aide sur le plan alimentaire aux familles ou aux personnes isolées qui traversent une période difficile. Pour en bénéficier, il suffit de prendre contact avec une des assistantes sociales du secteur qui vous délivrera une attestation à remettre à l'équipe qui vous accueillera. Vous pouvez aussi passer directement au local.

Il ne faut pas hésiter ! Chacun d'entre nous peut un jour connaître des difficultés, même passagères, et le but de l'antenne est d'aider à passer ce cap.

Par ailleurs, des vêtements sont proposés, parfois pratiquement neufs, et ce pour une somme modique et symbolique.

Merci à ceux qui peuvent signaler notre existence aux personnes susceptibles d'avoir besoin de notre soutien.

Carnet blanc



Simon et Mathilde écoutant les propos de René Malaurie (Photo Bernard Malhache)

Samedi 28 août, la salle d'honneur de la mairie a accueilli Mathilde Hoorens et Simon Rolland venus sceller leur union.

C'est René Malaurie, premier adjoint, ami de Jean-Louis, le père de la mariée, qui a officié avec une finesse saillante et son humour truculent.

Mathilde Hoorens, gérante de société, est issue d'une famille aux racines flamandes et vendéennes, bien implantée en Périgord Noir. Auguste, son bisaïeul paternel, ancien combattant belge de la Première Guerre mondiale, s'était

établi sur les proches collines sangelacoises juste après la fin des hostilités. Marie Chanvrit, son arrière-grand-mère, venait de Saint-Philbert-de-Bouaine, bourg aux portes de Nantes. Vivianne Davoine, la grand-mère paternelle de Mathilde, était du Cambrésis quand elle épousa, après la Libération, Pierre Hoorens.

Simon, l'heureux élu, ingénieur en énergétique, est Nivernais.

Tous nos vœux aux jeunes mariés et félicitations aux heureux parents et grands-parents.

Canton de Salignac

Nadaillac

La Ronde des villages



A Borrèze en 2009, exposition patrimoine et buffet garni (Photo Michèle Jourdain)

Après les nombreuses manifestations estivales, il est temps pour les organisateurs de la Ronde des villages, dont l'édition 2010 se déroulera les 16 et 17 octobre, de se retrouver. Ils n'ont pas cessé de penser et de travailler à l'organisation de cette manifestation d'importance sur le canton. Le point sera fait lors d'une réunion à la salle des fêtes le mardi 7 septembre à 20 h 30.

Un rappel est-il nécessaire pour dire que les huit villages de la CCS (communauté de communes du Salignacois) seront reliés par des sentiers de randonnée en une boucle étudiée et balisée de 50 km ! Le parcours pourra être effectué en totalité ou partiellement, sur une ou deux journées. Un service de ramassage et une organisation de

secours sont en place en cas de nécessité.

La première manifestation en 2009 a montré l'efficacité des bénévoles et des organismes partenaires pour présenter des points de ravitaillement à la fois copieux, chaleureux, instructifs et festifs.

Outre l'Office de tourisme, tout premier organisateur, soutenu par le conseil général, la CCS et de nombreux partenaires, les forces vives du canton se mobilisent pour la réussite de cet événement. Six cents marcheurs sont attendus. Deux à trois cents réservations sont déjà prises chez les hébergeurs qui ont accepté le partenariat.

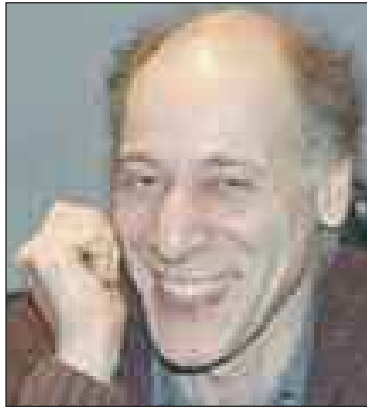
Pour toute information : Office de tourisme, tél. 05 53 28 81 93.

TARIFS

Petite annonce (forfait 5 lignes).....	8,00 €
Ligne supplémentaire.....	1,50 €
Petite annonce domiciliée.....	18,00 €
Annnonce encadrée.....	13,00 €
Annnonce encadrée fond couleur.....	17,00 €
Annnonce encadrée et domiciliée.....	20,00 €
Avis divers ou encadré dans la commune.....	17,00 €
Remerciements décès.....	21,00 €
Faire-part.....	21,00 €
Remerciements ou faire-part + photo.....	28,00 €
Avis de messe.....	17,00 €
Défense de chasser, etc.....	20,00 €

Canton de
Belvès

Carves

Théâtre
du Fon du loup

Eric de Sarria
(Photo Bernard Malhache)

Triomphale représentation de "Dom Juan" adaptée et jouée par Laurent Rogero qui, vendredi 27 août, a été rappelé près de dix fois sur scène par le carré des fidèles du Fon du loup. La fréquentation n'est plus celle des grandes soirées estivales – surtout lorsque le temps est incertain –, mais Jean-Paul Ouvrard sait désormais qu'il peut compter sur des inconditionnels de sa programmation, comme le lui indiquait à la sortie de la représentation Francine Milhaud, habituée des grandes scènes parisiennes.

"Un goût de mille-feuille", programmé ce dimanche 5 septembre à 16 h, sera le premier spectacle de la saison automnale. Il marquera le retour dans la clairière carvoise d'Eric de Sarria. "Nous l'avons reçu avec bonheur dans "Zigmund Folies" de Philippe Gentil, dit Jean-Paul Ouvrard, nous l'accueillons cette saison avec une de ses propres créations alors qu'actuellement il prend part à divers projets en Afrique du Sud, en Egypte et au Moyen-Orient, dont l'objectif principal est la promotion de l'objet marionnette et de sa manipulation".

Le thème de la transformation. "J'ai construit ce spectacle – comme le fait la compagnie Philippe Genty avec qui je travaille depuis longtemps – en utilisant des matériaux que j'aime. En l'occurrence, pour le mille-feuille, de la pâte, des spaghetti : les spaghetti c'est très beau, c'est rigide et en même temps friable et c'est une belle métaphore, en se cassant, de quelqu'un qui est cassant ou qui nous casse les oreilles ; et du papier qu'on déchire, pour quelqu'un qui vous déchire, qui déchire votre cœur. Et je suis parti, à la base, sur le thème de la transformation. C'est-à-dire que je me transforme en différents personnages, et donc je dois chercher un lien entre eux mais aussi entre les matériaux, passer du plastique au papier par exemple", précise Eric de Sarria.

Il s'agit plus d'un spectacle pour adulte, bien qu'Eric de Sarria nuance : "Entre 13 et 16 ans ça passe. Ce sont des adolescents. Il y a une écoute et une lecture émotionnelles qui permettent de capter l'essentiel. D'ailleurs, 1 000 feuilles, c'est une invitation à 1 000 lectures. Les enfants comprennent avec leur cœur, sans négliger en outre leur esprit de discernement".

Durée : 1 h.

Entrée : 12 et 8 €.

Réservations au 05 53 29 10 20. Repli sous chapiteau en cas de mauvais temps.

Buvette et petite restauration.

Canton de Montignac

Montignac
sur-Vézère

Peiraguda en concert

Samedi 11 septembre, Peiraguda sera à Montignac pour le 70^e anniversaire de l'invention de la grotte de Lascaux. Après la création à Rodez en juillet, Montignac accueille le nouveau Peiraguda, Peiraguda & Co. Depuis la naissance du groupe en 1978, une longue et fidèle amitié fidèle le lie à l'Amicale laïque du Montignacois. Toutes les créations ont été interprétées à la salle des fêtes. Ce sera le cas le 11 septembre. Plus folk, leur répertoire s'annonce festif et joyeux. Ce groupe prend du plaisir sur scène et c'est communicatif ! Au programme, les anciennes chansons réorchestrées, les deux derniers titres composés pour la Félibrée 2010 et des surprises pour ce 70^e anniversaire : une chanson (Pascal Bonnefon) et un conte inédits sur le thème de Lascaux.

Rendez-vous à 21 h à la salle des fêtes. Renseignements et réservations à l'Amicale laïque du Montignacois, tél. 05 53 51 86 88.

Filmer Lascaux

Samedi 11 septembre à 14 h 30 au cinéma Vox, pour fêter les 70 ans de l'invention de la grotte de Lascaux, Ciné-Toile et Images de culture propose "Filmer Lascaux", une projection-débat exceptionnelle de films, archives et reportages tournés dans la grotte de 1942 à aujourd'hui. Projection de films rares ou inédits en présence d'invités et de témoins qui ont filmé la grotte, dont Michel Bonnat et Noël Véry, chefs opérateurs sur "l'Art au monde des ténèbres", et Christian Barthes, caméraman du "Reportage TF1" qui partageront leurs expériences et leurs souvenirs avec le public.

Tarif : 12 €. Tarif réduit : 8 €, accordé aux adhérents de Ciné-Toile, aux moins de 12 ans, aux demandeurs d'emploi...

Réservations conseillées à l'Office de tourisme Vallée-Vézère de Montignac, tél. 05 53 51 82 60.

Apéritif gastronomique offert à l'issue de la projection.

Dimanche 12 à 21 h 15 sur le site de Lascaux, projection en plein air des films "l'Art au monde des ténèbres" et "les Grandes Inventions de Lascaux" de Mario Ruspoli.

Entrée gratuite. Manifestation proposée par Ciné-Passion en Périgord.

Repli au cinéma Vox en cas de pluie.

La Chapelle
Aubareil

Pétanque

Le Comité de jumelage Sergeac, Thonac, Valojoux, La Chapelle-Aubareil organise un concours de pétanque en doublettes le samedi 4 septembre à la salle des fêtes de La Chapelle-Aubareil. Jet du but à 14 h 30. Nombreux lots, dont jambons, bouteilles de whisky et d'apéritif anisé, etc.

Le concours sera suivi d'un repas (15 €). Réservations par téléphone au 05 53 50 70 71 ou bien au 05 53 50 70 32 (HR).

Aubas

Chemins de croquants

Daniel Chavaroche et Jean-Louis Champeaux ont mis en scène une petite promenade contée autour des croquants du Périgord.

Histoire et histoires. Les croquants, ces paysans révoltés des siècles passés, sont le sujet de la balade. En Périgord, les révoltes ou les prises d'armes de croquants sont endémiques. Les premières recensées se produisent à la fin du règne d'Henri IV, les dernières après Napoléon, au rythme de plusieurs par siècle traversé. Cette fresque est racontée à travers la vie de petites gens, parfois héros véritables, parfois jouets d'événements qui les dépassent.

"La balade (moins de 2 km) est ainsi conçue pour emmener nos invités sur des sentiers bien réels à la découverte de chemins imaginaires qu'auraient pu emprunter les

personnages de nos histoires. Il s'agit cependant de contes : pas de déguisement, pas de son et lumière".

Les moments de conte, prévus dans des lieux choisis et bien déterminés, seront entrecoupés par des déplacements dans la nature et par des moments d'explication et de discussion avec le public : les différentes révoltes, leurs causes, la vie des croquants, leur armement, leurs vêtements, les réalités de l'époque... Bref, c'est aussi une sortie pour s'instruire !

Rendez-vous le samedi 4 septembre à 20 h 30 à l'Escaleyrou, près d'Aubas.

Tarif : 3 €. Préréservations fortement recommandées à l'Office de tourisme Lascaux Vallée Vézère à Montignac, tél. 05 53 51 82 60.

Fanlac

Franc succès
pour le premier comice agricole

Deux superbes bœufs salers

(Photo Christian Collin)

Depuis des lustres, la fête votive de Fanlac a lieu le dernier dimanche d'août, une fête traditionnelle, à laquelle des changements de programmation sont apparus au fil des ans (randonnée pédestre, course à VTT, etc.) depuis la mise en place de la nouvelle équipe municipale. Après avoir lancé l'organisation d'un marché de producteurs avec possibilité de consommer sur place ses achats (matériels mis à disposition) qui connaît de plus en plus de succès, ce dimanche 29 août a vu naître une nouveauté, la mise en place d'un très gros comice agricole. Un coup de poker joué adroitement par la municipalité, car en organisant un comice agricole avec la crise agricole actuelle on aurait pu craindre l'échec. Eh bien non, ce fut un énorme succès. Une bonne centaine de machines neuves et anciennes étaient présentées : tracteurs, faneuses, ramasseuses de noix, batteuses..., pour le grand bonheur des visiteurs et des anciens fiers d'en expliquer le fonctionnement.

Beaucoup d'élus avaient répondu à l'invitation de la première magistrate, Anne Roger. Parmi eux, on notait la présence des maires de Montignac et de Thenon, du conseiller général Jacques Cabanel, des

responsables de la MSA et de la chambre d'agriculture. Mgr Mouïsse, évêque de Périgueux et Sarlat, était présent ainsi que plus de deux cents personnes.

Dans le centre-bourg, décoré de centaines de fleurs, avait lieu le marché de producteurs, composé d'une cinquantaine d'étals proposant fruits, légumes, miel, vin, confitures, pain, huile...

Au coin de l'église, bien à l'ombre, cohabitaient divers animaux : des bovins, dont des bœufs salers, un troupeau de chèvres, des moutons, une dizaine de chevaux, des ânes et surtout deux magnifiques buffles aux cornes impressionnantes.

Après avoir fait le tour des stands, rendu visite aux animaux, félicité et salué les exposants, le maire a longuement remercié ces derniers avant de procéder à la remise des prix à tous les éleveurs, pratiquement tous du secteur.

Un vin d'honneur a mis un terme à cette matinée.

Beaucoup garderont un bon souvenir du premier comice agricole de Fanlac. Au vu de l'engouement qu'il a suscité, il ne fait aucun doute qu'il sera reconduit en 2011.

Canton de
Saint-Cyprien

Saint-Cyprien

Animations été 2010

C'est au gré du conte, de l'histoire et du folklore que les animations organisées par l'Office de tourisme se sont terminées le mardi 24 août.

Saint-Cyprien a charmé les visiteurs venus en nombre écouter, admirer et chiner lors des différentes manifestations proposées au cœur de ses vieilles pierres, découvrant ainsi un riche patrimoine.

Touristes et autochtones ont apprécié l'originalité de ces déambulations festives d'antan.

Le Duo des non
à Saint-Cyprien

A l'initiative de la section cantonale de l'UPMRAC, le Duo des non se produira le vendredi 10 septembre à la halle des sports, à côté du collège Jean-Ladignac.

Les billets sont en vente à l'Office de tourisme de Saint-Cyprien, téléphone : 05 53 30 36 09, ou à celui du Buisson-de-Cadouin, téléphone : 05 53 22 06 09.

Allas
Les Mines

REMERCIEMENTS

Mme et M. Colette et André LOR-BLANCHER ; Florence et Sylvie, *ses petites-filles* ; Henri et Emile, Elise et Louis, *ses arrière-petits-enfants* ; parents et amis, très touchés par les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

Madame Gabrielle MALAURY
née DESTAL

vous prient de trouver ici l'expression de leurs bien sincères remerciements.

La Roudie
24220 ALLAS-LES MINES

Castels

REMERCIEMENTS

Marie-Thérèse et Gabriel MAZZARIOL, leurs enfants et petits-enfants ; parents et amis, très touchés par les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

Eva PASSEGAND

vous expriment leurs sincères remerciements.

Saint-Vincent
de-Cosse

Carnet rose

Kelya est née le 22 août à Sarlat.

Félicitations aux parents Sophie Roye et Jean-David Sahuquillo, ainsi qu'aux grands-parents, et tous nos vœux de prospérité au bébé.

Canton de Beaumont

Saint-Avit Sénieur

SAINT-AVIT SÉNIEUR

Dimanche 3 octobre
au lieu-dit la Védie

VIDE-GRENIERS BROCANTE

organisé par l'ASSOCIATION
SPORTIVE FOOTBALL
Restauration et buvette

Inscriptions : 06 09 32 22 25

Canton de Saint-Cyprien

Coux et-Bigaroque

Repas dansant

Le club des aînés Accueil et amitié organise un repas dansant animé par l'orchestre Pascal Mangier Ambiance le vendredi 17 septembre à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Au menu : punch, soupe de poissons, salade de queues de langoustines, trou normand, magret de canard à la crème de morilles, fromage, nougat glacé sur coulis de fruits rouges.

Le prix est fixé à 23 € (vins blanc et rouge, café compris).

Réservations : 05 53 28 54 56
ou 05 53 31 63 59.

Meyrals

Randonnée

La prochaine sortie est programmée le dimanche 5 septembre.

Départ à 9 h du parking de l'école pour Les Eyzies, d'où les participants se dirigeront vers Tursac (pont de Lespinasse) en passant par les falaises bordant la Vézère et le site de la Madeleine (9 km). Le chemin étant souvent étroit et escarpé, prévoir de bonnes chaussures de marche. Pique-nique à la Madeleine.

L'après-midi, retour en canoë pour ceux qui le souhaitent (se faire connaître à l'avance pour les réservations). Pour les autres, prévoir un véhicule à Tursac.

Informations complémentaires auprès de Jacqueline Jouanel, tél. 06 81 48 04 22.

Canton de Villefranche

Villefranche-du-Périgord

Sardinade

L'Union sportive villefrançoise organise une sardinade le samedi 4 septembre à 20 h sur la place de la Poste. Repli au foyer rural en cas de pluie.

Au menu : apéritif, soupe, salade de tomates, sardines ou saucisses,

frites, glace. Le prix est fixé à 10 € pour les adultes (vin rosé et café compris) et à 5 € pour les enfants.

Bal gratuit avec Cristal Disco.

Besse

M. Borie n'est plus



Marcel-Lucien Borie, premier adjoint au maire, doyen des élus communautaires du Pays du châtaignier et ancien président des Anciens d'Algérie (FNACA) s'est éteint dans la nuit de mardi à mercredi à Agen.

Né à Saint-Pompon en 1934, il avait travaillé et vécu à Besse où il avait été élu au conseil municipal en 1977.

La date de ses obsèques, au moment où nous mettons sous presse, n'est pas encore connue. Les funérailles devraient probablement avoir lieu samedi.

Orliac

Concert



Samedi 4 septembre à 20 h, le Comité des fêtes recevra en concert "Son orchestre et Alex", formation composée de la chanteuse Alex Fohl et de ses musiciens.

Les chansons françaises sur lesquelles il fait bon danser la java ou le tango - Fréhel, Bourvil, Brel, Piaf, Tino Rossi et d'autres - seront au programme dans l'ambiance du petit bal perdu des années 20, 30, 40, 50...

Pour mémoire, ce groupe anime le Village du Bournat au Bugue pendant l'été avec un succès sans cesse croissant.

Venez sous la halle vivre un voyage dans le temps, quelques heures de bal comme autrefois !

Entrée : 8 €. Gratuit pour les enfants.

Petite restauration sur place.

Canton du Bugue

Le Bugue

Exposition

Du 14 au 25 septembre, la salle Jean-Orieux accueillera l'exposition "Mises au jour" du Fonds départemental d'art contemporain.

Vernissage le vendredi 10 septembre à 18 h.

Visible du mardi au samedi de 14 h 30 à 17 h 30. Entrée gratuite.

Département du Lot

Gourdon

Mémento gourdonnais

Dimanche 5 septembre

Médecin de garde
Appelez votre médecin traitant qui vous communiquera les coordonnées.

EDF Service	Tél. 05 65 41 30 59
Mairie	Tél. 05 65 27 01 10
Sous-préfecture	Tél. 05 65 41 00 08
Hôpital	Tél. 05 65 27 65 27
Gendarmerie	Tél. 05 65 41 00 17
SNCF	Tél. 05 65 41 02 19

Country

Le groupe Angel's Country propose un après-midi découverte le dimanche 5 septembre à la salle des Pargueminiers à partir de 14 h.

A 15 h, initiation pour les enfants et les débutants.

A 16 h 30, initiation pour les confirmés.

Le groupe fera également des démonstrations.

Cette année, des cours seront réservés aux enfants le mercredi.

Renseignements et inscriptions au 06 78 52 07 89.

Souillac

Danse



C'est la rentrée pour l'association Ecole de danses et ateliers chorégraphiques de la région de Souillac.

Valérie Bernadet, professeur de danse diplômée d'Etat, y enseigne la danse classique à partir de 4 ans, le modern jazz à partir de 9 ans et la barre à terre. Cette technique ouverte à tout public à partir de 9 ans permet de développer l'amplitude articulaire, le tonus musculaire abdominal et, en utilisant le poids de ses propres membres, l'élongation musculaire en stretching non forcé.

Les inscriptions se dérouleront le samedi 4 septembre de 14 h à 18 h à la salle Victor-Hugo, située près de l'école de musique. Un stand sera tenu au Forum des associations le samedi 11 de 10 h à 18 h pour tout renseignement.

Les cours débuteront le mardi 7 septembre au Palais des congrès.

Valérie attend avec toujours beaucoup d'enthousiasme les fillettes et jeunes filles, mais également les garçons et jeunes hommes désireux de faire de la danse ou d'acquiescer de la souplesse.

L'association tiendra son assemblée générale le mardi 21 septembre à 20 h 30 à la salle Victor-Hugo.

Seront abordés le bilan financier, la mise en place des stages des danses africaines, country ou jazz, les différentes représentations en public (Téléthon et spectacle de fin d'année) et le projet d'échange avec l'école de danse de Caraman (31).

Adhérents et non-adhérents sont cordialement invités.

Bonne reprise à tous !

Canton de Monpazier

Monpazier

Vide-greniers

Un vide-greniers se tiendra le dimanche 5 septembre toute la journée dans le centre du village.

Saint Chamarand

Ball-trap

L'Association des chasseurs organise un ball-trap le dimanche 5 septembre dès 10 h.

Concours pour professionnels et amateurs.

Avec planche et concours.

Nombreux lots de valeur.

Rugby

Premier bon match préparatoire pour le CASPN

Organisée en collaboration avec le Rotary club de Sarlat, œuvrant dans la lutte nationale contre la mucoviscidose, cette rencontre amicale du CA Sarlat contre les Lot-et-Garonnais de Boé/Bon-Encontre (récemment promu en fédérale 2) s'est déroulée devant une chambrée très moyenne.

Les matches amicaux des alentours (Gourdon/Malemort et Cénac/Saint-Cyprien), programmés aux mêmes horaires, ont privé à n'en point douter les talenquères de Madrazès d'une petite centaine de spectateurs. Tout le petit monde de l'ovale se prépare... c'est fort compréhensible et respectable.

Rencontre amicale donc... très amicale même ! Trois tiers temps de trente minutes furent proposés avec mêlées simulées, trois référés "non officiels" se succédant...

Arbitré par un Agenais, le premier tiers temps voit les bleu et vert, très fringants, inscrire trois essais de bonne facture aux 4^e, 6^e et 19^e minutes et prendre nettement l'avantage (0 à 19). Pierre Gaussinel réduit l'écart par un essai en force sur ruck (22^e : 5-19). Presque dans la foulée, Salinié intercepte aux cinquante mètres et marque (24^e : 10-19). C'est au tour de Loïc Guinot de pointer en but (29^e) un essai, après un gros travail de ses partenaires de devant tout près de la ligne d'en-but adverse (17-19). Réconfortant retour des locaux après un démarrage un peu fébrile.

Damien Larénie prend le sifflet pour le deuxième acte qui voit

chaque équipe prendre tour à tour la direction des opérations. C'est tout d'abord Boé/Bon-Encontre qui, sur pénaltouche, domine le paquet sarladais et concrétise par un essai sur maul (32^e : 17-26). Dès lors, pendant de longues minutes, Sarlat, maître du ballon, propose de bonnes séquences (33^e à 40^e). Un essai de Picard prenant l'intervalle aux vingt-deux mètres et déposant le cuir au pied des poteaux récompense les Périgourdiens de leur maîtrise durant cinq ou six temps de jeu préparatoires (41^e : 22-26). Le jeu est plaisant, chaque équipe donnant un maximum d'air au ballon... La défense sarladaise fait bonne garde et échec aux velléités adverses (48^e et 52^e). Les Cassistes ont le dernier mot à la fin de ce tiers temps. Guillaume Hamelin, intercalé, perce et envoie Ludovic Pérusin à dame sur une judicieuse remise inter (58^e : 27-26).

Les trente dernières minutes orchestrées par le tout jeune Louis Nadiras permettent aux locaux de dominer territorialement... sans conclure. Toutefois trois belles actions collectives (avants et trois-quarts) sont à mettre à leur crédit, et tout particulièrement la double sautée de Repetto sur Guillaume Hamelin (73^e) qui méritait un meilleur sort. Une partie de l'éclairage du stade donne des signes de fatigue, tout comme l'équipe visiteuse présentant un effectif incomplet sans nul doute et restreint quantitativement. Les Sarladais, quant à eux, pratiquent de nombreux remplacements... Score final 27 à 26.

De ce premier match de début de saison, il faut surtout retenir les intentions de jeu au service d'un collectif de bon aloi et les lancements de jeu, somme toute variés, qu'ils soient sur les conquêtes en touche ou sur les départs en troisième ligne.

Quant à la défense, montant en puissance en comparaison du début de partie, elle a proposé des comportements sérieux et solidaires.

Samedi 4 septembre à 19 h 30 à Madrazès, avant le début du championnat contre Malemort, dernière confrontation amicale face aux voisins belvésois. Les équipes réserves en découtront à 18 h.

Ecole de rugby. Désormais, les cadets et les juniors s'entraîneront les mercredi et vendredi à 19 h 30 à la Plaine des jeux de La Canéda.

Confirmation du match pour les juniors le samedi 4 septembre à Daglan vers 17 h 30.

Les minimes rehausseront les crampons le vendredi 3 à 18 h à Madrazès.

Samedi 28 août, une trentaine de minimes ont effectué un stage. Satisfaction générale de l'encadrement et des jeunes joueurs.

Les moins de 13 ans, moins de 11 ans, moins de 9 ans et moins de 7 ans sont attendus pour leur premier entraînement le samedi 11 à 14 h à Madrazès.

Les nouvelles inscriptions se feront à la même heure.

Rugby éducatif



Un stage de rentrée pour les minimes, moins de 15 ans, s'est déroulé le samedi 28 août sur le terrain de Daglan. Trente-neuf joueurs y participaient.

Ce regroupement était placé sous l'autorité de Gilles Bouyssou et comprenait les clubs qui constituent le rassemblement Périgord Noir de cette catégorie, soit le Rugby-club daglanais, le Rugby-club cantonal salignacois, le SCAC et le CASPN comme club support formateur.

L'occasion pour Jean-Claude Tardieu, président du Comité départe-

mental de rugby du Lot, de présenter le "baby joug", nouvelle invention qui permettra aux jeunes joueurs de se perfectionner dans le domaine de la mêlée et qui sera à la disposition des clubs.

Le staff du Périgord Noir était composé de Bernard Arnoul, référent rugby éducatif ; de Gilles Bouyssou, éducateur principal ; de Cyril Peyrou, de Denis Narezzi, de Bernard Delmas et de Tom Pinta-Touret, éducateurs.

Les Cénacois ne sont pas encore prêts !

US Cénac : 15 - Saint-Cyprien : 16. Mi-temps, 10-8. A Cénac, au stade Stéphane-Branchat. Arbitre : Gilles Eynard du comité Périgord-Agenais.

Pour Cénac : deux essais d'Orihuela (15^e) et de Cellerier (75^e), une transformation (15^e) et une pénalité (9^e) de S. Castagné.

Pour Saint-Cyprien : deux essais de Benoist (11^e) et de Faucher (62^e) et deux pénalités de Cuevas (8^e et 58^e).

Pour un match de reprise, les deux formations ont offert une belle rencontre à leur public.

Après une pénalité obtenue de part et d'autre, les trois-quarts des deux clubs s'évertuent à faire vivre le cuir. Benoist intercepte une attaque cénacoise et file sur soixante mètres avant de déposer l'ovale derrière la ligne. Quelques minutes plus tard, c'est au tour d'Orihuela de prendre de vitesse la défense cypriste et de marquer en moyenne position un essai que transforme Castagné. Les deux équipes attaquent alors à tout-va sans parvenir à passer la défense adverse. Cuevas donne l'avantage à son groupe avant que Faucher ne corse l'addition en inscrivant un second essai. Le pressing des locaux devient plus fort mais par excès de précipitation ou par mauvais choix, leur domination reste stérile jusqu'à la 75^e minute où Cellerier, mis en débordement sur son aile, marque en bord de touche. Les rouge et noir s'inclinent donc sur le plus petit des écarts mais sans avoir à rougir de cette défaite tant la formation sang et or a mis du cœur à l'ouvrage pour défendre sa ligne.

Agenda. Dimanche 5 septembre, les Cénacois se rendront à Gourdon

pour un deuxième match de préparation avant l'attaque du championnat.

Ecole de rugby. Samedi 4 septembre, les éducateurs accueilleront tous les enfants des différentes catégories d'âge pour la reprise des entraînements.

Les jeunes qui n'ont pas encore choisi leurs activités sportives et qui désirent s'essayer à ce sport seront les bienvenus. Le meilleur accueil leur sera réservé.

Naissances. L'US Cénac rugby souhaite la bienvenue à Zoé M'Bita et à Joshua Lassale qui sont venus apporter du bonheur dans leur foyer respectif.

Carnet blanc. Samedi 28 août, Laure et Arnaud Passerieux ont échangé leurs consentements.

Le club leur présente tous ses vœux de bonheur et de réussite dans leur nouvelle vie.

Saint-Cyprien athletic club

Ecole de rugby. Les jeunes pousses sang et or reprendront le chemin du stade de Beaumont le samedi 18 septembre à 13 h 30. Tous les enfants qui veulent pratiquer le rugby seront chaleureusement accueillis par les éducateurs cypristes qui leur feront découvrir ce magnifique sport.

Minimes. Cette année, un pôle de formation a été constitué avec pour l'instant quatre clubs dont le CASPN, le SCAC, le Rugby-club daglanais et le Rugby-club cantonal salignacois.

Les entraînements se dérouleront à Sarlat tous les mercredi et vendredi à 18 h. La première séance aura lieu le 3 septembre.

Le club prend en charge tous les déplacements et prévoit une navette au départ du collège de Saint-Cyprien à 17 h.

Seniors. Ils continuent à s'entraîner trois fois par semaine sous la houlette de Patrice Larénie et

d'Alain Bargoza, et ce jusqu'au premier match de championnat qui aura lieu le dimanche 12 septembre à Saint-Léonard-de-Noblat, près de Limoges. Après cette date, les séances d'entraînement n'auront lieu que deux fois par semaine, les mercredi et vendredi.

Le groupe cypriste a été assidu depuis le 11 août et l'a prouvé lors de sa première rencontre amicale le samedi 28 en l'emportant 16 à 15 sur les terres cénacoises.

Tout en restant humbles, il leur faut continuer à travailler, et ce dès ce dimanche à Villeréal pour l'ultime match de préparation avant le début du championnat le dimanche suivant.

Agenda. Dimanche 5 septembre, départ pour Villeréal à 12 h du stade de Beaumont.

Les équipes réserves en découtront à 14 h et les premières à 15 h 30.

Gymnastique

De l'Acti marche au Soc gym musculation

La marche est une forme d'activité physique qui procure au corps de nombreux bienfaits.

Le programme de marche active que vous propose le Soc gym musculation permet d'optimiser son capital santé et sa dépense énergétique.

Pratiquée durant vingt à quarante-cinq minutes sur terrain plat à raison de deux à trois séances hebdomadaires, à une fréquence cardiaque personnalisée, cette marche dynamique est encadrée par une animatrice diplômée.

A la portée de tous, recommandé par le Plan national nutrition et santé et par la Fédération française de cardiologie, ce programme affiche cinq bonnes raisons d'adhérer à Acti marche : amélioration des capacités cardio-respiratoires ; stabilisation du poids ; prévention de l'ostéoporose ; sentiment de bien-être dans son corps ; création de liens de convivialité au sein du groupe.

Seuls un engagement personnel, une régularité et de la persévérance au cours des dix semaines que dure le programme peuvent apporter ces bénéfices.

Sont indispensables : des chaussures de sport souples, un cardio-fréquence mètre et un certificat médical.

Faites un pas vers la forme, rejoignez le groupe Acti marche !

Le programme débutera la dernière semaine de septembre.

Renseignements et inscriptions au Soc gym musculation auprès de Fabienne, tél. 05 53 29 86 64.

Portes ouvertes au Soc gym sportive

Venez faire découvrir la gymnastique sportive à vos enfants lors de l'opération portes ouvertes du samedi 4 septembre de 10 h à 12 h au gymnase de La Canéda.

Des circuits d'initiation seront à la disposition des jeunes sportifs.

Le Soc "label petite enfance" accueille les enfants dès l'âge de 2 ans. L'association propose trois sections pour les moins de 6 ans, encadrés par un entraîneur spécialisé en petite enfance.

Baby de 2 à 3 ans : le samedi matin avec la complicité du père ou de la mère.

Eveil pour les 3 et 4 ans et initiation pour les 4 et 5 ans : le mercredi matin.

Les inscriptions auront lieu le samedi 4 septembre de 10 h à 12 h, l'équipe de bénévoles vous remettra les dossiers. Si vous ne pouvez pas vous déplacer, il est impératif de téléphoner pour réserver une place.

Possibilité de participer à deux cours d'essai avant l'inscription définitive.

Renseignements, téléphone : 06 81 10 49 57.

Football

Du jeu et des buts pour un joli succès des Sarladais !

Seniors A. Honneur. FCSM : 3 - Dax : 1. Buts de Debat, de Chaintreuil et de Koucha.

Pour cette première rencontre à domicile disputée devant un public nombreux, le coach sarladais Dragan Késérovic avait choisi le groupe suivant : Malardier, Késérovic, Mujinga, Liblanc, Koucha, Debat (capitaine), Nanakasse, Camara, Charpentier, Chaintreuil et Bidjang. Sont entrés en cours de jeu : Loubaney, Debernard et Ismaël Saglame.

Voulant confirmer leur récent succès à Mont-de-Marsan et face à une équipe dacquoise elle aussi ambitieuse, il n'y eut aucun temps mort mais des actions très dangereuses de part et d'autre et un football collectif de bonne qualité. Les Sarladais ouvrent le score à la 13^e minute sur un superbe coup franc de Debat des trente-cinq mètres tiré en pleine lucarne. Forts de cet avantage, ils continuent leur domination en se méfiant toutefois des réactions des Landais, comme sur ce corner à la 31^e minute où suite à un gros cafouillage de la défense locale Lalanne égalise pour Dax. Loin d'être abattus, les locaux repartent de l'avant pour reprendre l'avantage. Sur une erreur du gardien Leton à la 43^e minute, Chaintreuil inscrit son premier but sous ses nouvelles couleurs. Le FCSM mène logiquement à la pause grâce à une meilleure organisation collective.

La seconde période démarre sur les chapeaux de roue avec une occasion de Chaintreuil perdant son duel avec Leton, et sur le contre suivant le public peut voir un très joli tir de Cazenave pour les Landais, bien stoppé par Malardier. Ayant reculé d'un cran, les Sarladais subissent quelque peu la domination des visiteurs qui se montrent dangereux



pour tenter de revenir dans la partie, mais ils retrouvent des ressources pour terminer très fort. Ils gagnent la bataille du milieu avec un excellent Manadou Nanakasse qui se procure de belles opportunités, à l'instar de Camara et de Debernard. La fin de la rencontre est très crispante pour les supporters locaux ; sept minutes d'arrêt de jeu ! Sur une nouvelle tentative des Blaugrana, le gardien Leton est expulsé pour une vilaine faute sur Bidjang. Bachir Koucha tire le coup franc réparateur en pleine lucarne, concluant le joli succès du Football-club Sarlat/Marcillac qui réalise un très bon début de saison, enthousiasme le public et procure beaucoup de plaisir sur le terrain.

L'avis de Bachir Koucha, latéral gauche du FCSM : " Après des débuts timides dus à la pression du public, on a commencé à jouer à la 13^e minute après le superbe but de Manu (Debat). Arrêtant de jouer quelque peu, on a concédé l'égalisation aux Landais. Ce fut un déclic pour nous, puisque nous avons recommencé à jouer collec-

tivement et techniquement, et défensivement on a été très solides. Le groupe est très sérieux, il travaille très bien et progresse, il est très jeune et s'entend bien collectivement. Ce qui laisse augurer de bonnes choses pour le FCSM et une belle saison ".

D'un point de vue comptable, cela fait longtemps que le FCSM n'avait pas pris un aussi bon départ avec deux victoires consécutives et cinq buts inscrits.

D'un point de vue footballistique, il y a très longtemps, de l'avis même d'anciens joueurs ou de dirigeants, que l'on n'avait pas vu une équipe sarladaise aussi joueuse, collective et technique, pratiquant un football de très bonne qualité, ce qui laisse entrevoir de belles soirées à La Canéda !

Le week-end du club. Dimanche 5 septembre, les seniors A se déplaceront à Ariac et les B à Gensac.

A Marcillac-Saint-Quentin, les C recevront le Terrasson FC à 15 h 30 et les D l'AS Proissans/Sainte-Nathalène à 13 h 45.

L'ASPS qualifiée pour le deuxième tour

La jeune équipe de l'AS Portugais de Sarlat se déplaçait à Sainte-Alvère pour le compte de la Coupe d'Aquitaine. Une rencontre a priori bien négociée, même s'il reste encore beaucoup de réglages à peaufiner.

Dès le premier quart d'heure, les Portugais ouvrent la marque par Samy Amriah suite à un centre en retrait du nouveau coach Alex Gonçalves, 1 à 0. Puis ils récidivent sur un coup franc de Mickaël Lhaumont ; le cuir, dévié par un défenseur, parvient au second poteau à Julien Archambeau qui ne manque pas le cadre, 2 à 0. Les jeunes de la Louyre réduisent l'écart sur corner avant la pause, 2 à 1.

Au cours des vingt premières minutes de la seconde période, Sainte-Alvère croit en sa chance mais voit son tir finir sur la barre transversale. Les Lusitaniens réagissent et à la 75^e minute Denis Lopès fixe deux défenseurs puis donne une bonne passe à Christophe Balat qui ajoute le troisième but, 3 à 1. A la 85^e minute, Alex Gonçalves enfonce le clou sur coup franc direct, 4 à 1.

Match correct, sans carton, bien négocié par Joachim Figueras.

Agenda. Dimanche 5 septembre à 15 h 30, les seniors A se rendront à Excideuil et les B à Saint-Crépin-Carlucet.

Tournoi de reprise de l'Essic Carlux

La saison 2010/2011 va bientôt démarrer pour les jeunes de Carlux mais avant que les divers championnats ne débutent l'Essic organise un tournoi de début de saison pour les catégories U11 et U13. Cette compétition, qui accueillera les équipes de Sarlat, Salignac, Montpon-Ménéstérol, Cercoux (club de Charente-Maritime) et les Carluciens, se déroulera le samedi 4 septembre de 14 h à 18 h sur le terrain de Carlux. Le club espère que le soleil sera au rendez-vous et le public nombreux.

Les entraînements ont repris à l'école de football de Carlux pour les U11, U13 et U15.

Quant aux plus jeunes, les U9, ils reprendront le chemin des terrains le mercredi 8 septembre de 14 h à 16 h.

D'autre part, une journée d'accueil pour les enfants, filles et garçons nés entre 1996 et 2005 et désirant pratiquer le football dans un club, est programmée le samedi 4 septembre de 14 h à 16 h sur le terrain de Carlux.

Les inscriptions se feront lors de la journée d'accueil et le mercredi pendant les entraînements, ou auprès de Francis Jardel, téléphone : 05 53 30 37 26, de Daniel Aumont, tél. 06 32 62 54 43, ou d'Albert Cluzel, tél. 05 53 28 16 10.

L'aventure continue en Coupe de France pour les joueurs de la Bessède



L'équipe des U18

(Photo Bernard Malhache)

Samedi 28 août à Belvès, en match amical, les U18 du Football-club belvésois se sont inclinés 2 à 5 face à Beaumont-du-Périgord. Buts de Luc Dupuy et de Romain Chalouie.

Dimanche 29 au complexe sportif du Bos, sous un beau soleil et devant plus de cent cinquante personnes, pour le compte du premier tour de la Coupe de France, les **seniors A**, évoluant en 2^e division de district, recevaient Fumel/Libos, équipe de 1^{re} division.

En première mi-temps, les deux formations font jeu égal malgré une légère domination lot-et-garonnaise.

En seconde période, le match reste équilibré. A huit minutes de la fin, Cédric Rayssac déborde sur son côté pour ajuster un centre à Ludovic Da Costa qui conclut et envoie le cuir au fond des filets. Dans les derniers instants, Grant Willis sauve les joueurs de la Bessède d'une superbe claquette. Coup de sifflet final et soulagement pour tout le monde qui peut exprimer sa joie.

Malgré les deux niveaux d'écart, les Belvésois sont parvenus à se qualifier pour le deuxième tour de la Coupe de France qui devrait se jouer le dimanche 12 septembre.

Le FC belvésois souhaite un bon rétablissement à Brice.

Agenda. Samedi 4 septembre à Belvès, les U15 et les U18 recevront Pays lindois en matches amicaux, respectivement à 15 h 30 et à 17 h 30.

Dimanche 5, première journée de championnat, les seniors A se rendront à Atur et les B à Coux-et-Bigaroque à 15 h 30.

Coupe d'Aquitaine ratée pour les Campagnacois...

De nombreux joueurs étant encore en vacances ou indisponibles, l'entraîneur Didier de l'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent foot a eu toutes les peines du monde à constituer son équipe. C'est donc une formation très remaniée qui a disputé le premier tour de la Coupe d'Aquitaine.

Le résultat est probant. Les hommes de Didier ont montré leurs capacités actuelles et fourni une prestation très médiocre. Ils ont subi le match, manquant de condition physique, d'agressivité sur le porteur du ballon, la défense et le milieu de terrain étant un peu à la

dérive. Les entraînements sont de plus en plus nécessaires. Il leur faut se ressaisir et arriver très vite au top car le championnat recommence.

Agenda. Dimanche 5 septembre, début de la saison district et déplacement des seniors A au stade Aventin-Eckert à La Canéda pour rencontrer leurs homologues de la Jeunesse sportive La Canéda.

Les seniors B recevront la réserve de l'Entente Marquay/Tamniès sur le terrain de Campagnac-lès-Quercy.

Coup d'envoi des deux matches à 15 h 30.

Première défaite de l'US Paulin Nadaillac/Jayac/Borrèze

Dimanche 29 août, pour le compte de la Coupe d'Aquitaine, l'USPNJB rencontrait la jeune équipe de Beaumont-du-Périgord, formation évoluant deux divisions au-dessus.

Le premier quart d'heure est à l'avantage des Beaumontois qui se procurent deux grosses occasions bien repoussées par Pierrick. Le jeu se stabilise par la suite, et Paulin se crée de belles opportunités par Issand. Dans le temps additionnel, l'avant-centre adverse, parti à la limite du hors-jeu, trouve le chemin des filets. La pause est sifflée sur le score de 1 à 0 pour Beaumont.

Dès la reprise, les locaux inscrivent un deuxième but sur hors-jeu valide par l'arbitre. Les Paulinois

réagissent de belle manière en créant de jolies phases de jeu et en pratiquant un beau football. Dans le dernier quart d'heure, les joueurs de l'USPNJB tentent le tout pour le tout, se découvrent derrière et encaissent malheureusement un troisième but. Mais le groupe paulinois, composé des tout nouveaux et jeunes joueurs après le *new deal* de fin de saison, trouve les ressources pour parvenir à faire douter la défense beaumontoise en marquant à la suite d'un gros pressing offensif qui laisse présager de bonnes choses pour l'avenir. Score final 3 à 1.

Agenda. Dimanche 5 septembre, déplacement à Ladornac. Match à 15 h 30.

Initiation à l'Entente Périgord Noir football

Samedi 4 septembre de 14 h à 16 h au stade du Thouron à Cénac-et-Saint-Julien, l'Entente du Périgord Noir organise une journée d'initiation au football réservée aux enfants nés entre 1999 et 2004.

Un goûter sera offert aux jeunes participants.

Les dirigeants du club répondront à vos questions.

Les entraînements des **U15** se déroulent les mercredi à 17 h 30 et vendredi à 18 h 30 au stade de Saint-Martial-de-Nabirat.

Rappel. En vue du match du dimanche 5 septembre, il est demandé à tous les seniors de présenter leurs licences signées par le médecin au plus tard le vendredi 3 lors de l'entraînement.

Football

Première sortie difficile pour les seniors A de l'Entente Saint-Crépin/Salignac

L'équipe A se rendait à Casseneuil dans le cadre du premier tour de la Coupe de France.

Face à cette équipe lot-et-garonnaise qui évolue en promotion de 1^{re} division de district, les hommes de Momo Haddou veulent prendre le jeu à leur compte dès le début de la rencontre. Avec des locaux bien en place et solidaires, les joueurs de l'Entente ne parviennent pas à faire la différence. C'est même un scénario tout autre qui se profile puisque, à la 20^e minute, l'attaque de Casseneuil surprend toute la défense visiteuse et part battre J. Duflos qui ne peut rien faire. Les bleu et jaune se créent quelques occasions avant la pause mais ne réussissent pas à concrétiser leurs offensives. Le score à la mi-temps est donc de 1 à 0 en faveur de Casseneuil.

Dès la reprise, les Salignacois repartent à l'assaut des cages adverses. Ils monopolisent le ballon en milieu de terrain et finissent par

le propulser au fond des filets à l'heure de jeu, grâce à un coup de tête sous la barre transversale de Momo Haddou. Mais le but est refusé pour cause de hors-jeu inexistant. Après ce coup du sort, les jaune et bleu se déconcentrent, et à la suite d'un coup franc tiré à vingt-cinq mètres, les Lot-et-Garonnais doublent la mise. Quelques minutes plus tard, le score est définitivement scellé avec un troisième but inscrit par les locaux.

Le résultat est sévère et ne reflète pas la prestation des Périgourdiens. Nul doute que cette défaite permettra aux hommes de Momo Haddou d'effectuer quelques réglages dans la semaine. Il leur faudra réagir dès le week-end prochain afin de bien débiter le championnat.

Agenda. Dimanche 5 septembre, première journée de championnat pour les trois équipes seniors.

Dans le cadre de leur championnat, rebaptisé 1^{re} division de district, les seniors A se rendront à Grignols.

Pour le compte du championnat de 2^e division, poule B, les seniors B se déplaceront à Condat-sur-Vézère.

Dans la poule F de 3^e division, les seniors C recevront l'équipe réserve de l'AS Portugais de Sarlat au stade du Mascolet.

Coup d'envoi de toutes les rencontres à 15 h 30.

Badminton

C'est la reprise pour les Sarladais !

Voilà une nouvelle saison qui s'annonce et les membres du Badminton-club sarladais seront très heureux de vous accueillir au complexe sportif de La Canéda pour vous faire découvrir cette discipline, devenue depuis peu la première pratiquée en salle.

Jeunes et moins jeunes, venez vous essayer à ce sport qui vous permettra, dans la bonne humeur et la convivialité, de pratiquer une activité sportive à votre rythme.

Entraînements.

Pour les seniors, les lundi et jeudi de 20 h à 22 h. Reprise le 6 septembre.

Tout public, le vendredi de 18 h 30 à 20 h 30. Rendez-vous le 17.

Pour les jeunes âgés de 7 à 11 ans, encadrés par des initiateurs, le mercredi de 14 h 30 à 16 h. Reprise le 15.

Basket-ball

Périgord Noir Sarlat basket

Le club sarladais organise deux après-midi portes ouvertes les samedis 4 et 11 septembre de 13 h 30 à 17 h au gymnase du complexe sportif de La Canéda.

Venez découvrir la pratique du basket-ball et vous inscrire.

A 17 h, un goûter sera offert à tous les participants.

Renseignements en téléphonant au 06 83 49 21 16.

Judo

Judo-club de la Vallée du Céou

Les inscriptions se feront à partir du mardi 7 septembre de 17 h à 20 h à la salle des fêtes de Saint-Cybranet ou par téléphone au 06 83 53 79 08.

La reprise des cours s'effectuera le mardi 14 de 17 h à 18 h pour les 4/5 ans, de 18 h à 19 h pour les 6/8 ans et de 19 h à 20 h pour les ceintures de couleur et les débutants plus âgés.

C'est la rentrée pour l'AS Saint-Julien/Carsac-Aillac

Une nouvelle saison se profile pour les joueurs et les dirigeants du club de Saint-Julien, très heureux de la réalisation de cette entente et de la venue des joueurs et dirigeants de la formation de Carsac-Aillac auxquels ils souhaitent la bienvenue.

Agenda. A Saint-Julien-de-Lampon, en match de championnat, les seniors B recevront Hautefort à 13 h 45 et les A Boulzac à 15 h 30.

Coupe du Midi en nocturne au Lachapelle-Auzac-club football

Samedi 4 septembre à 20 h, Lachapelle-Auzac-club 1 rencontrera Albas 1 pour le premier match comptant pour la Coupe du Midi du district du Lot. Une belle soirée de football en perspective avec la venue des Lotois de la basse vallée du Lot, pays du vignoble, sur les plaines du Blagour. Une équipe qui, après la saison passée, accède à la nouvelle division de promotion excel-

lence. Aussi gageons que ces deux formations offriront du beau et du bon football et que les hommes de Math Gagey auront à cœur de fournir une belle prestation. Que le meilleur gagne !

Rendez-vous est pris, Lachapelloises et Lachapellois, voisins et amis, venez encourager cette équipe.

L'heure de la rentrée a sonné pour les Coquelicots de Meyrals

Les seniors de l'Union sportive meyralais ont repris la compétition le dimanche 29 août à Monpazier avec une rencontre comptant pour la Coupe d'Aquitaine.

Les Coquelicots entament bien le match avec un but d'Amaury à la 20^e minute, mais les Monpaziérois ne mettent pas longtemps à égaliser. Avant la pause, Lénaïc sert de nouveau Amaury et les visiteurs rentrent aux vestiaires avec un but d'avance.

A la reprise, la chaleur est fatale aux joueurs de Meyrals qui encaissent deux buts. A noter néanmoins les belles parades en fin de rencontre du gardien Stéphane.

Cette journée fut une bonne préparation.

L'US meyralais était handicapée par l'absence de nombreux joueurs blessés ou encore en vacances, mais ils seront au rendez-vous dimanche prochain.

Les U18 et les seniors s'entraînent les mardi et vendredi de 20 h à 22 h.

Les U15, nés en 1996 et 1997, ont repris les entraînements depuis le 20 août. Ils se retrouvent le mercredi de 17 h 45 à 20 h sur le terrain de Meyrals et le vendredi aux mêmes horaires sur celui du Bugue.

Le 27 août ils ont disputé un match de préparation face à leurs voisins de Limeuil et ont su montrer de grandes qualités en gagnant 4 à 1.

L'ÉTRIER DE VITRAC

ECOLE FRANÇAISE D'ÉQUITATION

Inscriptions et renseignements :

Didier 06 87 76 90 34

Gwenaëlle 06 86 66 72 06

12 SEPTEMBRE
JOURNÉE DU CHEVAL

C'est le moment de mettre
le pied à l'étrier



Equitation

Club hippique la Vallée des Châteaux

Dimanche 29 août à Rouffignac-Saint-Cernin-de-Reilhac, trois cavaliers du club hippique La Vallée des Châteaux participaient à l'épreuve d'endurance sur 40 km.

Raphaëlle Itoundi, sur Alstar Saladin, monte sur la plus haute marche du podium. 3^e, Marjolaine Lombard, sur Osmir de la Lizonne ; 5^e, Alexis Terral, sur Yasmine de Cantaduc.

Agenda. Prochain rendez-vous, le championnat de France seniors

sur 150 km les 4 et 5 septembre à Monpazier.

Le samedi, se disputera un concours de modèle et allure pour poulinières et jeunes poulains pur-sang arabe âgés de 2 et 3 ans.

Samedi 11 à la Treille, le club accueillera de jeunes chevaux âgés de 4, 5 et 6 ans pour une épreuve d'endurance qualificative pour le championnat de France sur 20 km, 40 km, 60 km et 90 km.

Sports équestres

Le week-end dernier, les meilleurs jeunes chevaux de saut d'obstacles avaient rendez-vous à Fontainebleau dans le cadre de la Grande Semaine de l'élevage.

Qualifiés sur le circuit national au printemps par leur cavalier Xavier Lemarquis parmi les 2 100 chevaux de 5 et 6 ans, Quick de Cheyliac, né chez M. Noudel près de Ribérac, et Rubis des Nauves, né chez M. Poillion à Belvès, ont réalisé six parcours sur sept sans pénalité.

Le samedi, la première épreuve permettait aux trente premiers chevaux d'accéder à la finale qui avait lieu sur le grand parquet. Il fallait donc effectuer un tour rapide et surtout sans renverser de barres.

Sans prendre tous les risques, Xavier Lemarquis qualifie Rubis des Nauves dans l'épreuve réservée aux chevaux de 5 ans en début d'après-midi (15^e sur 136), puis Quick de Cheyliac termine 4^e sur 104 dans celle réservée aux chevaux de 6 ans.

Dimanche, Rubis dispute la finale des 5 ans en faisant un sans-faute

avec un temps de 83.23 s, ce qui l'amène à la 4^e place définitive.

En fin de journée, dans la compétition des 6 ans, Quick et Xavier Lemarquis partent le couteau entre les dents et, avec un temps de 76.32 s, ne sont battus que par le vainqueur des 5 ans 2009 qui réédite son exploit.

Avec un titre de vice-champion de France, le retour en camion a paru moins long. Gageons que la prochaine étape au championnat de France des vétérans à Riom et la finale de la Coupe d'Europe à Barcelone en septembre et octobre seront favorables au cavalier sarladais Xavier Lemarquis et à son fidèle Kaïd des Nauves.

A noter que l'association Flambeau, animée par Xavier Lemarquis, enseignant diplômé d'État, offre l'opportunité à un jeune cavalier de niveau galop 7 de monter à l'entraînement et en concours des chevaux de compétition gratuitement avec l'aide de ses partenaires. Contacter le président, téléphone : 05 53 59 02 24.

Karaté

C'est la rentrée au Karaté do Le Samouraï

Les inscriptions dans chacune des disciplines ont lieu en septembre.

Karaté, enfants et adultes, les mardis 7 et 14 et les vendredis 10 et 17 de 17 h 30 à 20 h au dojo.

Karaté contact, les mercredis 8 et 15 de 18 h 30 à 20 h au dojo du collège La Boétie.

Body karaté, les mardis 7 et 14 à 20 h 30 au gymnase de La Canéda.

Pour le **karaté santé**, reprise le lundi 13 à 14 h 30 au gymnase de La Canéda.

Inscriptions par téléphone au 06 88 59 27 17 ou 06 74 09 80 08.

La section de Saint-Julien-de-Lampon redémarrera le mercredi 8. Inscriptions à la salle des fêtes.

Se présenter muni d'un certificat médical d'aptitude à la pratique de votre discipline.

Cyclisme

Course cycliste de Castels

Le Vélo-club Saint-Cyprien a organisé une épreuve à Castels sur le traditionnel circuit plat situé dans la plaine du village.

M. Bouchard, maire, a donné le départ à un peloton de courageux qui s'est élancé pour affronter les kilomètres sous la canicule. Celui-ci est resté groupé jusqu'à mi-course malgré les attaques incessantes des Cyriotes Philippe Benard et Laurent Lescombes et des Lindois Patrick Vigné et Bruno Thumerel. A huit tours de l'arrivée, Cyrille Ribette, du VC Saint-Cyprien, et Christophe Jinvresse, du Sprinter

club, sont parvenus à prendre le large et ne seront pas rejoints. Cyrille Ribette s'est imposé une nouvelle fois devant le Vernois, tandis que le sprint du peloton pour la 3^e place a été remporté par Laurent Lescombes.

Classement. 1^{er}, Cyrille Ribette ; 2^e, Christophe Jinvresse ; 3^e, Laurent Lescombes.

Supervétérans : 1^{er}, Jacky Durieu, Lalinde.

Agenda. Samedi 4 septembre, le Vélo-club organisera une épreuve au Bugue.

Petite affluence à la semi-nocturne de Carlux



Le podium

La municipalité, avec à sa tête son maire dynamique et le très actif Comité des fêtes, aidés par le club Ufolep cyclo-sport sarladais, avaient pourtant bien fait les choses. Une sécurité parfaite, des primes pour chaque coureur et des récompenses qui faisaient de cette épreuve une des mieux dotées de la région, n'ont pas suffi à motiver les coureurs... Seulement une vingtaine de cyclistes étaient présents sur la ligne de départ pour un circuit de 800 m dans le village. C'est dommage, la formule est à revoir pour l'an prochain !

Les Sarladais s'en sont une fois de plus bien tirés avec deux victoires, une de plus pour André Sanz-Dominguez en grands sportifs et une première pour Frédéric Loubriat en 2^e catégorie.

Les autres membres du club organisateur, Daniel Bligny, Jean-Claude Ulbert, Eric Pons et Roland Vinette, ont eu le mérite de participer et se sont bien comportés.

Résultats.

1^{re} catégorie : 1^{er}, Laurent Laval, Gourdon ; 2^e, Eric Bonnemaïson,

Uniballer ; 3^e, Sébastien Escalé, Pédale saint-florentaise ; 4^e, Romuald Marie, Gignac.

2^e catégorie : 1^{er}, Frédéric Loubriat ; 2^e, Daniel Bligny ; 3^e, Cyril Priez, Doullens 80 ; 4^e, Sébastien Lescure, Gourdon.

3^e catégorie : 1^{er}, Daniel Harout, Eauze 32 ; 2^e, Jean-Claude Ulbert ; 3^e, Eric Pons ; 4^e, Claude Cauet, UCS vermondois ; 5^e, Thierry Eyssallet, AL Etoile.

Grands sportifs : 1^{er}, André Sanz-Dominguez ; 2^e, Francis Galy, Gourdon ; 3^e, Jean-Michel Sourzat, Gourdon ; 4^e, Patrice Bonato, Domme ; 5^e, Benjamin Cyprien, Tulle ; 6^e, Roland Vinette.

Agenda. Prochains rendez-vous de l'Ufolep cyclo-sport sarladais, le dimanche 5 septembre à Cénac-et-Saint-Julien, circuit sous Domme de 8 km, ouvert à toutes les catégories, et le dimanche 26 pour le Tour de la communauté de communes du canton de Domme, départ et arrivée à Cénac-et-Saint-Julien.

Cyclotourisme sarladais

Circuits des 7 et 10 septembre

Départ de Sarlat à 13 h 45 depuis le parking de la gare des voyageurs.

Mardi 7. A et B, environ 94 km : Sarlat, piste cyclable (si praticable), Carsac, Rouffillac, Cazoulès, Souillac, le Pigeon, Baladou, Saint-Sozy, Meyronne, Lacave, Belcastel, Pinsac, Souillac, Le Roc, Mareuil, Saint-Julien-de-Lampon, Rouffillac, piste cyclable, Sarlat. **C, environ 81 km :** idem A jusqu'au Pigeon, puis

croisement RD 15/RD 96, Pinsac, Souillac, Le Roc, Mareuil, Saint-Julien-de-Lampon, Rouffillac, piste cyclable, Sarlat.

Vendredi 10. A et B, environ 100 km : Sarlat, les Presses, la Borne 120, Montignac, Thonac, Tursac, Les Eyzies, Campagne, côte du Muscle (facultatif), Saint-Georges, Coux-et-Bigaroque, Mousens, Saint-Cyprien, Beynac, Vézac,

Tennis

Tournoi du TC Cénac/Domme



De gauche à droite, au premier rang : Nathalie Labrunie, présidente ; Frédérique Rives, juge arbitre niveau 1 ; Pacôme Mosimann ; Annie Vaux ; Virginie Caucat ; Bernard Chastagnol, conseiller technique en permanence sur le tournoi ; Richard Caucat ; Hélène Gorenflot, juge arbitre niveau 2 ; Pierre Vignole. Derrière à gauche : Patrick Périchon.

Le tournoi du Tennis-club Cénac/Domme s'est déroulé du 14 au 28 août avec beaucoup de succès.

Dix participants de plus que l'an dernier étaient engagés.

Cette compétition se jouait en double messieurs, double mixte et avec un tableau messieurs + de 35 ans. Elle était dotée de nombreux lots offerts par les commerçants locaux.

Pierre Vignole a remporté le tableau seniors messieurs et Pacôme Mosimann le tableau dames contre Annie Vaux. Virginie Caucat et Richard Caucat sont les vainqueurs du double mixte.

A noter cette année la présence de jeunes joueuses du Tennis-club sarladais qui ont ému par leur grâce et leur jeu, et celle de la charmante famille Mosimann, nouvelle sur la

route des tournois mais performante en diable !

Une belle réussite pour cette deuxième année de reprise !

Ecoles de tennis. La saison 2010/2011 va commencer pour le Tennis-club du Périgord Noir et celui de Cénac-Domme.

Les deux écoles ayant fusionné, à la rentrée les séances seront encadrées par Patrick Périchon, titulaire d'un brevet d'État.

Pour les inscriptions, la préparation des écoles et des différentes compétitions de l'année, des permanences auront lieu le samedi 4 septembre de 10 h à 12 h et de 16 h à 18 h au TC de Vitrac, à Bastié ; le dimanche 5 de 10 h à 12 h, et durant la semaine du 6 au 10 de 16 h à 18 h.

En ce qui concerne le TC de Cénac/Domme, les permanences se dérouleront le samedi 11 de 10 h à 12 h et de 16 h à 18 h et le dimanche 12 de 10 h à 12 h au Tennis-club de Cénac.

Informations complémentaires au 09 66 85 60 15.

Des Sarladais à Roland-Garros

Bienvenue à Pauline Larivière : 400^e licenciée du Tennis-club sarladais pour la saison 2010/2011.

Fin août, deux Sarladais se sont croisés sur les courts de Roland-Garros dans le cadre des championnats de France.

En 4^e série, Frédéric Tessède, champion de Dordogne, n'y a fait qu'une brève apparition, perdant dès le premier tour contre un solide 15/3.

Audrey Albié, qui vient de remporter pour la troisième fois le tournoi d'été du TCS, s'y est un peu plus attardée en passant deux tours pour accéder aux quarts de finale du championnat des 15/16 ans, battue en trois sets par la n^o 1 française.

Ecole de tennis. Les cours reprendront la semaine du 20 septembre.

Les inscriptions se feront le mercredi 8 de 10 h à 12 h et de 14 h à

17 h ainsi que le samedi 11 de 10 h à 12 h. Se munir d'un certificat médical d'aptitude au tennis (de compétition pour les compétiteurs), de deux enveloppes timbrées avec vos nom et adresse et d'une photo d'identité.

Les adultes peuvent s'inscrire ou renouveler leur adhésion dès maintenant auprès de Céline au clubhouse de 16 h à 20 h.

Renseignements : 05 53 59 44 23.

Handball

Entraînements, les choses se précisent pour les Sarladais

Horaires des entraînements de l'ASM handball Sarlat par catégories d'âge.

Moins de 9 ans : le samedi de 10 h 30 à 12 h au gymnase du lycée Pré-de-Cordy.

Moins de 11 ans et 13 ans filles : le mardi de 18 h à 19 h 30 au gymnase de La Canéda.

Moins de 13 ans garçons : le jeudi de 18 h à 20 h au gymnase de La Canéda.

Moins de 15 ans garçons : le mercredi de 18 h 30 à 20 h au gymnase du lycée Pré-de-Cordy.

Moins de 18 ans filles : le vendredi de 19 h 30 à 21 h au gymnase du lycée Pré-de-Cordy et le mardi de 19 h 30 à 21 h au gymnase de La Canéda avec les seniors filles.

Moins de 18 ans garçons : le vendredi de 19 h 30 à 21 h au gymnase du lycée Pré-de-Cordy.

Seniors filles : le mardi de 19 h 30 à 21 h au gymnase de La Canéda

direction Sarlat puis à gauche direction Saint-André-Allas, croisement RD 25, direction déchetterie, Rivaux, déviation, Sarlat. **C, environ 75 km :** idem A jusqu'aux Eyzies, puis Rivaux, Sarlat.

et le vendredi de 21 h à 22 h 30 au gymnase du lycée Pré-de-Cordy.

Seniors garçons : le mardi de 21 h à 22 h 30 au gymnase de La Canéda et le jeudi de 20 h à 22 h au gymnase du lycée Pré-de-Cordy.

Hand loisir : le mardi de 20 h à 22 h au gymnase du lycée Pré-de-Cordy.

Anciens joueurs, pensez à venir au premier entraînement avec votre

bordereau de licence et les documents nécessaires.

Quant aux nouveaux, n'hésitez pas à venir participer aux premières séances.

Agenda. Le week-end du 11 septembre marquera le début de la saison au gymnase de La Canéda, les seniors garçons recevront Le Cap/Champcevinel à 19 h et les filles La Force à 21 h.

Arts martiaux

Tai-chi-chuan, qi gong, tuina et karaté, self-défense

Tai-chi-chuan, qi gong, tuina.

Invitation découverte et reprise des cours à partir du mardi 7 septembre au complexe sportif de La Canéda de 10 h à 11 h 30, de 12 h 15 à 13 h 30 et de 14 h 45 à 16 h 15, et au petit foyer de Saint-Cyprien de 20 h 30 à 22 h.

A partir du jeudi 9 à la salle des fêtes du Vigan de 14 h 30 à 16 h

et à celle de Cazals de 20 h 30 à 22 h.

Karaté, self-défense.

Pour les enfants âgés de 7 à 11 ans de 17 h 30 à 18 h 30, et à partir de 12 ans et pour les adultes de 19 h à 20 h 25 le mardi au complexe sportif de La Canéda et le jeudi à la salle des fêtes de Cazals.

Sports mécaniques

Enduro du Périgord Noir



Yann Mazet, vainqueur de l'édition 2009

Les Moto-clubs du Périgord Noir et de Montignac se sont associés pour organiser la 4^e édition de l'Enduro du Périgord Noir le dimanche 5 septembre à Archignac, épreuve comptant pour le championnat de

ligue d'Aquitaine/Limousin/Midi-Pyrénées dans laquelle sont engagés trois cent cinquante pilotes. La compétition se déroulera sur deux boucles de 40 km à travers neuf communes. Les concurrents devront

respecter le Code de la route sur les parcours de liaison entre chaque spéciale.

Le départ sera donné à Imbès, lieu-dit de la commune d'Archignac, à 9 h.

Trois spéciales chronométrées permettant d'établir le classement seront au programme. Elles seront parcourues trois fois par les pilotes nationaux.

1^{re} spéciale : premier passage à Fages à Saint-Geniès à 9 h 45.

2^e spéciale : premier passage à Imbès à Archignac à 10 h 20.

3^e spéciale : premier passage à la Vignolle à Saint-Amand-de-Coly à 11 h.

L'arrivée est prévue à 17 h 30 et sera suivie vers 18 h de la remise des prix.

Samedi 4 en soirée, un repas périgourdin sera proposé au prix de 16 €, ambiance conviviale avec les pilotes et les accompagnateurs. Inscription auprès de Bernard Mazet, tél. 06 82 66 42 36.

Motocross de Campagnac-lès-Quercy

Dimanche 15 août, avec l'aide d'une nouvelle équipe de bénévoles dynamiques, le Saint-Cybranet Moto-club a organisé un motocross à Campagnac-lès-Quercy.

Toutes ces personnes ont travaillé sans relâche sur un nouveau tracé au lieu-dit Pouchou, travail récompensé par une journée réussie tant par la situation géographique idéale que par la présence de nombreux spectateurs.

Cent cinquante pilotes, motos et quads, se sont illustrés dans différentes séries. Celle des futurs petits champions a plus particulièrement fait l'unanimité auprès d'un public admiratif.



Canoë-kayak

Marathon Dordogne-Périgord

La 11^e édition du Marathon loisirs Dordogne-Périgord en canoë-kayak "A la poursuite du Coulobre" de Saint-Julien-de-Lampon à Castelnau-La Chapelle se déroulera le dimanche 12 septembre.

Avec ses neuf rivières et ses 637 km de voies navigables, la Dordogne est devenue un haut lieu du canoë-kayak et se devait d'instaurer une épreuve de masse réunissant les pagayeurs de la région.

Afin de faire découvrir la discipline au plus grand nombre, les organisateurs fournissent embarcations et équipements aux débutants.

Ainsi, du débutant au champion, les plaisirs de la rivière Dordogne sont partagés par tous, notamment à travers la 1 000 Pagaies, épreuve reine de la manifestation.

En même temps, sur le parcours des licenciés de la Fédération française de canoë-kayak (FFCK) disputeront leur sélection pour le championnat de France qui se déroulera à Bourges en octobre. Ils devront obligatoirement effectuer trois portages à Vitrac, à Cénac et à la Malartrie.

De Saint-Julien-de-Lampon à Castelnau-La Chapelle, sur ce circuit de 30,5 km, les participants auront le plaisir de naviguer au cœur

de la vallée de la Dordogne avec ses villages et châteaux prestigieux.

Depuis quatre ans, des entreprises régionales animent un Challenge entreprises.

A noter qu'il n'y aura pas de portage pour les concurrents du Marathon loisirs.

Programme.

Samedi 11 à partir de 16 h : première manche du Challenge jeunes Dordogne, réservée aux poussins, benjamins et minimes licenciés FFCK.

A partir de 19 h 30 : Pasta party. Cette soirée, organisée par l'Amicale laïque de Castelnau-La Chapelle, réunira les marathoniens inscrits et sera suivie d'un concert gratuit animé par The Brother Jack (rythm'n' blues). Nombre de places limité. Le prix est fixé à 3 € par personne. Réservations par téléphone.

Dimanche 12 de 8 h à 10 h, l'Amicale laïque de Saint-Julien-de-Lampon accueillera les participants au camping municipal avec un petit déjeuner.

Le matériel nautique, prêté par le Syndicat des loueurs de canoës de la Dordogne, sera remis sur présentation d'un bon délivré lors de la confirmation d'inscription.

Participation de 10 € par personne.

Les inscriptions se font par courrier ou sur place le samedi de 14 h à 20 h à la salle communale de Tournepie à Castelnau-La Chapelle, ou le dimanche pour les retardataires de 8 h à 10 h au camping municipal de Saint-Julien-de-Lampon.

L'inscription comprend l'assurance FFCK, un produit régional, de l'eau minérale, un ravitaillement aux portages, le journal Sud-Ouest à domicile annonçant les résultats des épreuves, et un tee-shirt officiel (pour les cinq cents premiers inscrits), le prêt du canoë avec le gilet de sauvetage et la pagaie, la Pasta party du samedi soir et de nombreuses récompenses.

Le dimanche midi à l'arrivée de la course, un buffet froid sera proposé au prix de 9 €. Réservations à l'organisation jusqu'au 9 septembre.

Renseignements et adresse d'envoi des inscriptions : Association Marathon Dordogne-Périgord canoë-kayak, club de canoë-kayak, place Tournepie, 24250 Castelnau-La Chapelle, téléphone : 06 75 61 58 28 ou 06 81 49 95 31.

Divers

□ URGENT, RECHERCHE ouvrier PLOMBIER-CHAUFFAGISTE. — Prendre coordonnées au journal. n° 613

□ RECHERCHE SECRÉTAIRE-COMPTABLE avec expérience à temps complet, à Sarlat. — Laisser CV au journal qui transmettra. n° 614

□ ARBORÉA-ELAGAGE, taille raisonnée, abattage délicat, entretien parcs et jardins, débroussaillage. — Patrick LOPEZ, élagueur arboriste, certifié taille et soins aux arbres. — Tél. 05 53 59 08 55 ou 06 77 10 68 29.

□ Couple RECHERCHE MAISON à LOUER à l'année, meublée ou non, 2 chambres minimum, à 10/15 km de Sarlat maximum (sud/sud-ouest, secteur Saint-André-Allas, Vézac, etc.), avec terrain pour potager. — Tél. 06 84 36 80 43 (laisser vos coordonnées si répondeur) ou 06 87 94 48 33.

Récup'eau

Parce que l'eau de pluie est précieuse et saine récupérez-la !

A l'intérieur comme à l'extérieur de l'habitation, l'eau de pluie peut être utilisée gratuitement

Installation de récupérateurs d'eau de diverses capacités en fonction de vos besoins 2 500 l et plus

Renseignements : 06 81 67 26 83

Ne jetez plus votre argent dans le caniveau

□ Thierry, artisan-peintre, les Pechs, tél. 06 74 41 81 27, PROPOSE peinture intérieur/extérieur, enduits décoratifs, pose toile de verre, etc. Boiseries, fabrication volets toutes dimensions, pose, etc. Rénovation de parquets, vitrification, etc. Devis et déplacement gratuits.

□ André CHAMBOT, artisan peintre, les Pechs à Sarlat, téléphone : 05 53 29 39 27 ou 06 81 61 95 37. Peinture (int. et ext.), démolition des toitures, etc. Devis et déplacements gratuits.

□ Bruno RICHARD, le bourg, 24250 Castelnau, grimpeur-élagueur (certificat de spécialisation taille et soins aux arbres), TRAVAUX d'ÉLAGAGE, abattage et démontage arbres dangereux avec matériel adapté, devis gratuits. — Tél. 06 83 50 95 74.

□ NOUVEAU à Payrignac : Daniel Colon, société JSE, ENTRETIEN parcs, jardins et piscines, maintenance résidence de vacances, petits travaux divers. — Tél. 05 65 27 19 21 ou 06 06 44 36 17.

□ Achteurs français, allemands, anglais, hollandais, etc., RECHERCHENT entre particuliers MAISONS, appartements, terrains. Partenaire européen. — Appel gratuit au 0 800 14 11 60 (Réf. PHR 22).

□ Entreprise Jérôme CHARTIER, MAÇONNERIE GÉNÉRALE, petits et grands travaux, rénovation, charpente. — Tél. 06 79 79 06 14.

□ URGENT, jeune femme expérimentée RECHERCHE GARDE de NUIT auprès de personnes âgées, étude toutes propositions. — Téléphone : 06 87 86 14 93.

□ Dame seule RECHERCHE à LOUER à l'année MAISON ou APPARTEMENT T4/T3 en rez-de-chaussée ou avec ascenseur, centre-ville de Sarlat. — Téléphone : 05 53 30 48 36 ou 01 30 47 18 08 ou 06 70 83 44 63.

□ DOMI'CUISINE à VOTRE SERVICE, vous désirez inviter des amis à dîner, ou à diner, mais faute de temps ce n'est pas possible, appelez-moi au 06 81 60 05 13.

□ TROUVÉ, secteur Prats-de-Carlux, CHIENNE type épagneul croisée braque, noir moucheté de blanc. — Téléphone : 06 87 20 20 19 ou 05 53 59 03 61.

RECHERCHE COMMERCIAL

Présentation. Nous sommes une entreprise compétitive de taille humaine créée en 1986, spécialisée dans la commercialisation d'outillages et consommables auprès de professionnels du milieu industriel et agricole.

Bien implantés dans nos secteurs, nous continuons notre stratégie de développement et recrutons un commercial pour le secteur de Périgueux, Brive, Bergerac, Sarlat, Souillac et Fumel.

Vous êtes motivé par le métier de la vente aux professionnels.

Vous aimez le contact et évoluez en totale autonomie.

Venez rejoindre notre équipe.

Rémunération. Votre rémunération se décompose d'un fixe majoré de commissions progressives sur les ventes.

Modalités. Nous mettons à votre disposition un véhicule aménagé et équipé vous permettant d'exercer la fonction (fourgon avec tout le matériel et équipement informatique).

Qualités requises. Savoir être : assidu, ponctuel, accrocheur, ordonné, rigoureux, organisé, propre et minutieux, bon esprit, communicant, sachant évoluer dans un univers PME. Savoir-faire : logique.

Profil du candidat. Ce poste convient à une personne autonome et volontaire, soucieuse de la qualité de son travail (clientèle exigeante), connaissant le métier de la vente itinérante, souhaitant évoluer dans une industrie de taille humaine (25 personnes).

Pour nous contacter :

Envoyez CV et lettre de motivation à : GRM SA, ZI Madrazès 24200 SARLAT

ou par e-mail à : contact@sagrm.fr

□ Particulier ACHÈTE PÂTURE pour chevaux, 10 km autour de Saint-Aubin-de-Nabirat. — Téléphone : 05 53 59 69 13.

□ Guillaume MAZÈRE, diplômé d'État, 24220 Vézac, jardins, espaces verts, entretien, création, semis de gazon, aménagement paysager avec maçonnerie, devis gratuits. — Téléphone : 06 87 30 31 29 ou 05 53 59 69 55.

□ Professeur de lettres expérimenté DONNE COURS particuliers de FRANÇAIS de la 6^e à la terminale + étudiants, cesu acceptés. — Tél. 06 99 20 78 64.

□ J'ACHÈTE OBJETS ANCIENS, tableaux, pendules, petits meubles, etc. Règlement comptant, déplacement gratuit. — F. BENNATI à Beynac, tél. 05 53 28 17 79.

□ Professionnel du bois FAIT tous AMÉNAGEMENTS intérieurs et extérieurs (parquets, lambris, plinthes, étagères, etc.). — Tél. 06 80 01 65 88.

HORLOGERIE ANCIENNE

REPARATION - RESTAURATION
PENDULES - MONTRES ANCIENNES
Simples, compliquées. Fabrication de pièces
Déplacement à domicile

Bernard POUILLON Maître horloger
Le bourg - 46200 PINSAC

Tél. 05 65 27 09 01

□ Dame FERAIT MÉNAGE et repassage, disponible immédiatement, cesu acceptés. — Tél. 05 53 28 91 88.

Abonnez-vous à votre hebdomadaire

L'ESSOR SARLADAIS

Coupon à retourner accompagné de votre règlement à

L'ESSOR SARLADAIS

BP 57 - 29, avenue Thiers
24202 SARLAT cedex

1 AN : 45 €

Nom :

Prénom :

Adresse :

Divers

□ Restaurant à Grolejac, situé à 10 km de Sarlat, RECHERCHE APPRENTI(E) CUISINE, possibilité de logement. — Tél. 05 53 28 12 03.

□ SARL DOUSSEAU, plomberie, sanitaire, chauffage. Vente et pose d'inserts, chauffage central couplé avec chaudière à fioul ou à gaz, très bon rendement. Cuisinière ou chaudière bois-charbon. Pompe à chaleur. Pose d'adoucisseurs. Devis gratuit. — Tél. 05 53 30 36 32.

□ Couple vivant à la campagne RECHERCHE CHIOT labrador, mâle, sevré, noir ou chocolat. — Téléphone : 05 53 28 16 07 (de 18 h 30 à 21 h) ou 06 01 43 36 06.

□ SALON EPITÊTE, Chantal Jugie, COIFFURE MIXTE, service à domicile. — 2 rue Sirey, 24200 Sarlat, tél. 05 53 59 15 24.

□ Céline L, NETTOYAGE AUTO, intérieur/extérieur, avec véhicule de prêt, petit prix, maxi service, visitez mon site : celinelnettoyageauto24.spaces.live.com — Sarlat, tél. 06 86 43 67 33.

LE MÉCANO DU PC
DÉPLACEMENT OFFERT
 sur présentation de cette publicité
 Assistance informatique à domicile, installation, Maintenance, réparation Internet
 Particuliers & entreprises
François CATALLO
 24250 CENAC-ET-SAINT-JULIEN
 Tél. 06 50 91 29 82 - Tél./Fax 09 72 12 17 30

□ Exploitant forestier ACHÈTE BOIS SUR PIED, toutes essences, toutes catégories. Achat et vente bois de chauffage. — Tél. 06 80 91 53 94 ou 05 53 28 13 21 (HR).

□ Couple sérieux RECHERCHE à LOUER, à l'année, grande MAISON contemporaine de 250 m² minimum avec grande pièce de travail de 40 m² minimum, doit être isolée dans la nature sans aucun voisin, terrain d'1 ha minimum, secteur Sarlat, loyer 1 400 € maximum. — Tél. 05 53 50 00 43.

□ Assistante maternelle agréée, âgée de 56 ans, GARDERAIT ENFANTS de tous âges avant et après l'école, les vacances scolaires et le week-end, à Tamniès. — Tél. 05 53 29 66 00 (laisser message si répondeur).

□ Martine Coutoula, Sarlat, ACHÈTE tous vos OBJETS ANCIENS, tableaux, petits meubles. Déplacement gratuit. Paiement comptant. — Téléphone : 06 07 37 62 90 ou 05 53 28 84 65.

□ Sarlat, propriété agricole RECHERCHE COUPLE pour échange de location de logement contre heures de travail (entretien pour 1 journée par semaine). — Tél. 06 07 89 22 10.

□ Artisan FABRIQUE ESCALIERS en chêne : droit, 790 € ; quart tournant, 890 € ; sur mesure sans supplément. — Tél. 06 23 26 00 94.

Ferronnier d'art - Métraller
Franck GIROGUY
 Rampes d'escaliers, portails pergolas, mobilier, etc.
 Tous travaux sur mesure
 Soudure acier, Inox, aluminium
 ZAE Le Bareil
LA CHAPELLE-AUBAREIL
06 33 23 36 60

□ Jeune femme FERAIT MÉNAGE, repassage, gardiennage dans propriété chez particuliers, cesu acceptés. — Tél. 06 77 14 69 09.

□ Laurent BRUNET, artisan, FAIT MAÇONNERIE, carrelage, petits et gros travaux, Saint-Cyprien. — Tél. 06 14 95 57 02 ou 05 53 29 01 87.

Locations

□ Sarlat, rue Gambetta, APPARTEMENT T3 en duplex de 86 m², au 2^e étage, terrasse couverte de 20 m², double vitrage, chauffage électrique, 480 € mensuel + 10 € de charges. — Téléphone : 05 53 28 99 72 ou 06 85 58 37 78.

□ Sarlat centre-ville, GARAGE à l'année. — Téléphone : 05 65 41 05 75 ou 06 46 33 37 45.

□ Sarlat, dans résidence proche commerces et centre-ville, T2 au 2^e étage avec ascenseur, convient à personne(s) âgée(s). — Téléphone : 05 53 59 33 63.

□ Sarlat, à l'année, petite MAISON de VILLE type F2, bien isolée, chauffage au gaz de ville, libre, 400 € mensuel. — Tél. 06 08 37 21 09.

DÉMÉNAGEMENTS
 toutes destinations
 Paris ↔ Périord
 toutes les semaines
GARDE-MEUBLES
SOULHIOL-NOYER
 25 bis, rue de Cahors - SARLAT
05 53 30 42 23

□ CHERCHE à ENTRER en CONTACT avec le propriétaire de la 122 GT amazone vandalisée au Pontet. — Tél. 06 12 56 58 93.

□ Jean-Pierre BORDAS, 17, allée des Acacias, 24200 Sarlat, tél. 05 53 30 38 77 ou 06 73 64 25 51, ets.bordas.jp@orange.fr ou site Internet : www.revetements-sols-murs.fr, ponçage machine vitrification de parquets, planchers, escaliers, pose planchers flottants, collés ou cloués.

□ Homme sérieux FAIT petits TRAVAUX : tonte, débroussaillage, taille de haies ; petit bricolage : maçonnerie, plomberie, électricité, peinture ; entretien maisons, etc., cesu acceptés. — Téléphone : 06 82 80 13 33 ou 05 53 29 27 65 (le soir).

ENTREPRISE
P. CHAUSSE & Fils
 Travaux publics et carrières
 AU SERVICE DES PARTICULIERS
 pour tous travaux de terrassement, brise-roche, fourniture de concassé castine, terre végétale, sable, gravier, goudronnage
Tél. 05 53 29 70 16

□ COUTURE SERVICE CRÉATION à Temniac, face au château. Téléphone : 06 11 36 03 93 ou www.sylvieriou.com

□ SARLAT AFFÛTAGE & SOUDURE, Francis Pérusin, Soudalissant à Sarlat, vous propose ses services pour l'affûtage de tous vos outils, professionnels et particuliers, alimentaires, bois, espaces verts et métaux. Ainsi que les soudures sur alu, acier et fonte. Vente d'outils neufs. — Tél. 05 53 59 46 72 ou 06 08 64 12 14.

□ RECHERCHE CUISINIÈRE à BOIS et charbon, foyer en excellent état, sortie tuyau cheminée 14 cm, longueur 85 cm, largeur 58 cm. — Tél. 05 53 59 13 21 (après 20 h).

□ SARL DOUSSEAU, RAMONAGE toute l'année. Tarif TTC : insert tubé, de 45 € à 50 € ; petite cheminée ou insert à sortir ou non tubé, chaudière mazout, 65 € ; cantou et chaudière à bois, de 70 € à 80 € suivant état. Ces tarifs s'entendent pour les ramonages effectués annuellement. — Tél. 05 53 30 36 32 (laisser message si répondeur).

□ Sarlat, jeune retraitée FERAIT SOUTIEN SCOLAIRE anglais-français du CM2 à la 3^e, après l'école, à son domicile, accepte cesu. — Téléphone : 05 53 31 23 50 (répondeur).

□ Coly, à l'année, MAISON de charme de 80 m², 2 chambres climatisées, 2 salles de bain, 2 W.-C., cuisine, salon avec grande cheminée, buanderie, aspirateur centralisé, cour intérieure, jardin clos, piscine, chauffage au fioul, à proximité de commerces et école, 850 € mensuel, hors charges. — Tél. 05 53 51 68 03.

□ Saint-Cyprien : centre-ville, APPARTEMENT de 3/4 pièces de 93 m², très bon état, lumineux, 530 € mensuel ; centre-ville, BUREAU de 50 m², 150 € mensuel. Meyrals : MAISON avec 2 chambres et jardin, 585 € mensuel. Mouzens : MAISON avec 2 chambres et jardin, 400 € mensuel. — Agence du Périgord à Saint-Cyprien, tél. 05 53 28 96 75.

□ 3 km de Sarlat, à la campagne, STUDIOS MEUBLES, 270 € mensuel + eau et électricité + 1 mois de caution. — Tél. 06 12 03 37 97.

□ Domme, au 2^e étage, STUDIO de 20 m² avec petit meuble, 210 € mensuel + caution. — Uniquement par SMS au 06 73 60 89 20 ou par e-mail : castant4@hotmail.com

□ Sarlat, 1 km de Carrefour market, en pleine campagne, grand calme, jusqu'au 30 juin, APPARTEMENT T2 MEUBLÉ, tout confort. — Téléphone : 06 81 64 29 01.

□ Beynac, rue ancienne poste, grand STUDIO MEUBLÉ pour 1 personne, avec mezzanine, 350 € mensuel TTC. — Tél. 05 53 28 91 15.

□ 3 km de Sarlat, à la campagne, MAISON MEUBLÉE, 3 chambres, coin-cuisine, salle à manger, salon, salle de bain, W.-C., cour, terrain, libre, 700 € mensuel sans les charges, références exigées. — Téléphone : 05 53 31 17 01 ou 06 87 90 08 25 (HR).

□ Dans petit immeuble calme, à 5 min à pied de la mairie, T4, 580 € mensuel, et T3, 480 € mensuel, double vitrage, placards, cave, Digicode, Interphone. — Tél. 06 08 64 25 04.

□ Sarlat plein centre, grand APPARTEMENT, tout confort, libre le 30 septembre, 450 € mensuel. — Téléphone : 06 89 85 65 47.

□ La Canéda, belle MAISON contemporaine de plain-pied, meublée, 3 chambres, grand jardin, libre du 19 septembre au 20 juin, 600 € mensuel + charges. — Tél. 05 53 59 51 83 ou 06 48 58 01 93.

□ Sarlat, 2 km du Centre Leclerc, jusqu'au 15 juin 2011, F3 MEUBLÉS, chauffage central, 320 € mensuel, eau et charges comprises ; centre-ville, STUDIOS et F2 meublés, petit prix. — Tél. 06 80 48 75 99.

□ Dans petit immeuble calme, à 5 min à pied de la mairie, T4, 580 € mensuel, et T3, 480 € mensuel, double vitrage, placards, cave, Digicode, Interphone. — Tél. 06 08 64 25 04.

PICHIET
 IMMOBILIER & SERVICES
SARLAT Avenue de la Dordogne
 Journées Portes Ouvertes du 8 au 11 septembre
 50% sur les Frais d'Agence
 Résidence neuve avec parkings, balcon, jardins
 Appartements 2 et 3 pièces à partir de 3 pièces
 Visitez notre APPARTEMENT TÉMOIN !
 Du Lundi au Vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h
 Le Samedi sur rendez-vous
 N°Azur 0 610 170 180
 BRIX APPEL LOCAL
 www.pichet-location.fr

Los Allées de Boétie
À LOUER
 Appartements
 2 pièces : partir à 288 €
 3 pièces : partir à 410 €
 4 pièces : partir à 625 €

* Au lieu de 750 € TTC du loyer annuel HC + 150 € de frais d'acte, voir conditions d'agence.

□ La commune de Carlux loue T3, cuisine, salle à manger/séjour, 2 chambres, salle de bain avec W.-C., 440 € mensuel. — Téléphone mairie : 05 53 29 71 08 (du lundi au vendredi).

□ Sarlat, APPARTEMENT F2, bien situé, ensoleillé, séjour, cuisine, 1 chambre, salle d'eau, chauffage au gaz de ville, parking, libre en octobre, 400 € mensuel. — Tél. 05 53 59 04 00.

□ Dans un bois à Sarlat, au calme, de septembre à juin, 2 CHALETS en bois avec 1 chambre et 2 chambres, 330 € et 380 € mensuel. — Téléphone : 06 12 25 37 98.

□ Salignac, MAISON indépendante, 2 chambres, séjour, cuisine, salle de bain, chauffage climatisation air, cour, jardin, libre le 1^{er} décembre, 490 € mensuel. — Tél. 06 31 64 14 26.

□ Sarlat centre, T2 de 45 m² au 3^e étage, très bon état, lumineux, cuisine/séjour, 1 chambre, salle de bain, W.-C., rangements, cave, double vitrage, ascenseur, Digicode, libre, 370 € mensuel. — Tél. 05 53 28 83 27 ou 06 14 32 64 26.

□ Sarlat, près place Pasteur et collée La Boétie, APPARTEMENT, 2 chambres, calme, chauffage central au gaz de ville, 450 € mensuel. — Téléphone : 06 75 03 62 83.

□ Centre Sarlat, DUPLEX de 55 m², état neuf, 380 € mensuel. — Tél. 06 71 74 35 51.

□ Carsac, à la campagne, de septembre à juin, STUDIO pour 1 personne dans maison individuelle, très bon état, 200 € mensuel. — Téléphone : 06 26 08 34 63.

□ Sarlat centre-ville, à l'année, petit APPARTEMENT vide au 1^{er} étage, ensoleillé, séjour, 1 chambre, cuisine, salle d'eau, W.-C., chauffage central au gaz, état neuf, 300 € mensuel. — Téléphone : 05 53 59 21 41 ou 06 80 89 78 90.

□ Sarlat, les Pechs, APPARTEMENT T2, cuisine séparée, isolation, parking, zone calme et boisée. — Téléphone : 06 30 38 75 76.

□ Saint-Cyprien, APPARTEMENT T4, libre. — Téléphone : 05 53 29 23 22 ou 06 07 15 91 13.

□ Saint-André-Allas, de septembre à mai, CHALET MEUBLÉ pour 2 personnes, 500 € mensuel, charges comprises. — Téléphone : 05 53 30 31 62 ou 06 80 08 51 96.

□ Sarlat, le Breuil, 3 min à pied du centre-ville, MAISON individuelle, entièrement rénovée, grand séjour, 3 chambres, chauffage central au fioul, double vitrage, libre, 700 € mensuel. — Tél. 05 53 59 20 36 ou 06 72 17 52 89.

□ Temniac, 2 km de Sarlat, dans un ensemble de bâtiments en pierre, APPARTEMENT type T3 de plain-pied, cour commune, garage indépendant, libre le 1^{er} octobre, 550 € mensuel. — Tél. 05 53 28 83 06 ou 06 12 05 48 26.

□ Saint-Cyprien, Castels, APPARTEMENT F2 neuf de 50 m², 1 chambre, cuisine et salle de bain aménagées, 400 € mensuel. — Téléphone : 06 08 55 81 29 ou 06 70 73 98 50.

□ Sarlat centre-ville, à l'année, petit APPARTEMENT vide au 1^{er} étage, ensoleillé, séjour, 1 chambre, cuisine, salle d'eau, W.-C., chauffage central au gaz, état neuf. — Téléphone : 05 53 59 21 41 ou 06 80 89 78 90.

□ Sarlat centre-ville, 6, rue de l'Olivier, APPARTEMENT T3, très bien situé, 2 chambres, salle de bain, cuisine équipée, séjour, rangement, balcon, libre, 471 € mensuel, charges comprises. — Tél. 05 53 57 74 19 ou 06 08 55 44 10.

□ Sarlat, avenue de Madrazès, à proximité du centre commercial, LOCAL COMMERCIAL de 130 m², parking, possibilité de bail 3/6/9, conviendrait pour commerce, agence de voyage, bureau d'assurances, professions libérales. — Tél. 06 62 44 53 22.

Concert de jeunes talents



Face au succès rencontré lors des deux précédentes éditions, l'association Piano Pluriel organise, à l'occasion de son dixième anniversaire, un troisième rendez-vous de jeunes talents. Pour ces concerts, sept jeunes artistes confirmés, tous anciens élèves du conservatoire de la Dordogne, se réunissent pour proposer des œuvres variées de Beethoven, Schumann, Chopin, Brouwer, etc. en soliste ou en duo.

Laëtitia Bonnin, Marie De Sevin, Anne Heijboer, Claire Maury et Alexandre Pisu, piano ; Caroline Pareuil, guitare, et Victor Alibert, clarinette, seront heureux de vous accueillir dans la très belle église de Saint-Léon-sur-Vézère le dimanche 5 septembre à 16 h 30.

Réservations et renseignements : 06 08 37 98 88.

Entrée : 7 €. Gratuit pour les moins de 12 ans.

POUR UN BON COUSCOUS
LA PALMERAIE
 à SARLAT
 Spécialités marocaines
 Vendredi soir, samedi et dimanche **MÉCHOUI**
 MENUS et CARTE VARIÉS
 Couscous à emporter
 Salle climatisée
 Rés. 05 53 30 31 40
 Ouvert tous les jours sauf le lundi

Les suites de Bach

Samedi 4 septembre à 21 h à Sarlat, dans la chapelle Saint-Benoît, dite aussi des Pénitents bleus, Cédric Leprévost jouera au violoncelle les trois premières suites de Bach.

Cédric Leprévost débute le violoncelle à l'âge de 7 ans à l'École de musique de Sarlat dans la classe d'Olivier Hermann. Ses études le mènent ensuite au Conservatoire national de région de Toulouse puis au Conservatoire de Bordeaux où il obtient une médaille d'or en formation musicale, musique de chambre et violoncelle.

Il entre alors au Conservatoire national supérieur de région de Paris dans la classe de Paul Boufil et remporte en 1993 un premier prix de violoncelle et une mention très bien à l'unanimité en déchiffrage. En 1990, il fait partie de l'Orchestre français des jeunes, placé sous la direction d'Emmanuel Krivine.

Son désir d'enseigner le conduit alors en Corse à l'ENMD d'Ajaccio où, de 1995 à 2005, il donne des cours de violoncelle et de musique de chambre et est responsable de la classe d'orchestre. Il participe activement à la création de l'Ensemble instrumental de Corse où il occupe la place de premier violoncelle.

En avril 2005 il remporte le concours pour le poste de violoncelle cosoliste de l'Orchestre Lyrique Avignon-Provence et donne de nombreux concerts en récital et en musique de chambre.

En août 2010 il crée le quatuor à cordes Evoc avec une première tournée de sept concerts programmés en Corse au printemps 2011.

Renseignements en téléphonant au 05 53 31 53 31.

M11^e MARATHON **DORDOGNE PÉRIGORD canoë-kayak**
 Saint-Julien-de-Lampont
 Castelnaud-La Chapelle
Dimanche 12 septembre
 Épreuve ouverte du débutant au champion **Prat de canoë**
 Vous aussi, partez à la poursuite de Coulobre
 Renseignements et inscriptions
Association Marathon Dordogne-Périgord canoë-kayak
 Club canoë-kayak - Place Tournepique - 24250 Castelnaud-La Chapelle
 Tél. 06 75 61 58 28 et 06 81 49 95 31
 site : www.marathon-dordogne-canoë-kayak.org
BULLETIN D'INSCRIPTION pour 2 pers. (canoë biplace). 10 € par pers.
 Nom _____ Prénom _____
 Nom _____ Prénom _____
 Tél. _____
 Nombre de repas (facultatif) _____
 (9 € par personne. Règlement par chèque séparé de celui de l'inscription)

Lycée agricole de Coulounieix-Chamiers

Le lycée agricole de Périgueux, situé sur la commune de Coulounieix-Chamiers, dispose encore de places dans certaines de ses filières et peut donc recevoir des élèves en première scientifique, option biologie écologie ; en seconde pro. alimentation ; en première bac pro. bio-industrie de transformation et en bac pro. travaux paysagers.

Les élèves intéressés peuvent contacter rapidement le lycée agricole, avenue Winston-Churchill à Coulounieix-Chamiers, téléphone : 05 53 02 62 00, pour faire une demande de dossier d'inscription. Les copies des derniers bulletins scolaires de l'année écoulée (2009/2010) devront être jointes au dossier.

Résidence Services pour Seniors

"Le Jardin des Hespérides"

Aquitaine Périgord Noir Sarlat-La Canéda



Emplacement Privilegié

Situé dans le Quartier de l'Hôpital Jean-Lectre et déserté jusqu'à proximité d'infrastructures essentielles, SARLAT VILLE et Concommes à 210 mètres

12 Logements adaptés

(pour les personnes à mobilité réduite)

A partir de **158 000 € HT*** (à l'achat)

ou **1 791 €/mois**** (à la location)

* Prix d'un T2 d'une surface de 30 m² environ avec cuisine équipée et terrasse privative

** Tarif mensuel forfaitaire pour une personne seule chargé de services de 50 heures comprises

Pour en savoir plus, contactez nous :

Francis CLAUZEL - 9, rue de La Calprenède - SARLAT
sarlatgard.terredeshommes@orange.fr
 Tél. 05 53 31 97 62
www.perigord-terredeshommes.com

Les Amis du cinéma



Lundi 6 septembre à 20 h 30 au cinéma Rex à Sarlat, l'association Les Amis du cinéma organise un ciné-rencontre avec la projection du film français de Xavier Beauvois : "**Des hommes et des dieux**".

Pour son premier rendez-vous de la saison, l'association vous propose de voir, en avant-première, l'œuvre la plus aboutie de Xavier Beauvois, un chef-d'œuvre hors du temps, une leçon de vie et de cinéma à laquelle il est impossible de rendre justice avec des mots.

Un monastère perché dans les montagnes du Maghreb, dans les années 1990. Huit moines chrétiens français vivent en harmonie avec leurs frères musulmans. Quand une équipe de travailleurs étrangers est massacrée par un groupe islamiste, la terreur s'installe dans la région. L'armée suggère une protection aux moines, mais ils la refusent. Doivent-ils partir ? Malgré les menaces grandissantes qui les entourent, la décision des moines de rester coûte que coûte se concrétise jour après jour...

Ce film s'inspire librement de la vie des moines cisterciens de Tibhirine en Algérie de 1993 jusqu'à leur

enlèvement en 1996. Le récit de ces huit religieux en terre musulmane est moins une reconstitution historique qu'une réflexion majeure sur la foi et la raison. Tout, dans ce long-métrage, est transcendance, à commencer par le jeu d'acteur exceptionnel des protagonistes. Lambert Wilson et le merveilleux Michael Lonsdale portent l'œuvre à bout de bras et transmettent une émotion rarement atteinte dans le septième art. Eux aussi, touchés par la grâce, semblent vivre un instant précieux en compagnie du cinéaste. A voir absolument !

En compétition au 63^e Festival de Cannes, ce film a remporté le Grand Prix du jury et a également reçu le prix œcuménique et le prix de l'Éducation nationale.

Il sera présenté par l'abbé Christian Dutreuilh, qui a créé l'association Les Amis du cinéma en 1987.

Tous ceux qui aiment le cinéma sont conviés à l'**assemblée générale** de l'association qui aura lieu au salon de thé O'Moulin à Carsac-Aillac le mardi 14 septembre à 17 h 30 pour la reprise des activités.